



TORIKO

34

MITSUTOSHI SHIMABUKURO

shonenjump.com

panini comics PLANET manga



Particpei da Maratona de Tôquio em fevereiro! É o meu segundo ano consecutivo, já que particpei do evento um ano atrás! Meu tempo foi de quatro horas e 53 minutos!! Que estranho, foi o mesmo tempo do ano passado!! A segunda metade de uma maratona é a mais difícil, mas a sensação de satisfação ao terminar a prova não tem igual. E a paisagem da Maratona de Tôquio é muito bonita!! Quero participar no ano que vem também, mas será que consigo ficar em forma? (Meu peso atual é de... 67 kg!! Oaah?!)

**MITSUTOSHI
SHIMABUKURO**



TORIKO

**mitsutoshi
shimabukuro**

TORIKO

É um Caçador Gourmet supercarismático, que está ansioso para descobrir novos sabores nesta era gastronômica. Ele está em busca de ingredientes ainda desconhecidos para capturá-los pessoalmente. Seus golpes incluem o "Garfo" e a "Faca", o "Soco-Prego", entre outros.





KOMATSU

Chef do Hotel Gourmet que tem Toriko como um ídolo. É um cozinheiro de primeira classe.

COCO

Caçador Gourmet e um dos Quatro Reis Celestiais. Seu corpo produz venenos, dos quais se protege controlando anticorpos. Também é um vidente.



SUNNY

Um dos Quatro Reis Celestiais. Seus cabelos têm sensores nas pontas, os quais ele controla livremente. É fissurado por beleza.

ZEBRA

Caçador Gourmet e um dos Quatro Reis Celestiais. Tem audição sobre-humana e pode projetar livremente sua voz. É extremamente perigoso.



KAKA

Uma nitro, eremita do sabor que despertou do estado de latência. Torna-se guia do grupo de Toriko na Área 7.

BAMBINA, O MACACO-REI

Um dos Oito Reis e governante da Área 7. Está no topo do ranking na arte marcial selvagem, Enbu.



Resumo dos volumes anteriores

Estamos na Era Gourmet! Komatsu, chef que possui uma rara "sorte gourmet", conhece Toriko, Caçador Gourmet e um dos Quatro Reis Celestiais. Ichiryuu, presidente da I.G.O. (International Gourmet Organization), sugere que Komatsu e Toriko formem uma dupla para buscar novos ingredientes gourmet!

Enquanto isso, começa a grande guerra pelo Full-Course Menu de Acacia entre a I.G.O. e o maligno Esquadrão Gourmet. O Mundo Humano sofre com a falta de alimentos e com os estragos causados por Midora e NEO, uma nova organização liderada por Joa.

A Era Gourmet tem seu fim. Para salvar o Mundo Humano, Toriko e Komatsu partem com os outros Reis Celestiais para o Mundo Gourmet, em busca do Full-Course Menu de Acacia!!

O grupo desembarca na Área 8, enfrenta a Égua-Monarca Héracles e obtém a salada AIR. Komatsu prepara o ingrediente com maestria e sacia a fome de muitas pessoas. Além disso, AIR proporciona aos



Quatro Reis Celestiais o poder de controlar as células gourmet.

Nesse momento, Teppei, Restaurador Gourmet que passou a servir NEO, ataca

Komatsu!! O grupo de Toriko parte para a Área 7 em busca de PAIR, a sopa de Acacia, único ingrediente que pode salvar Komatsu, que agoniza à beira da morte. Contudo, eles encontram o Macaco-Rei Bambina, considerado o delinquente dos Oito Reis.

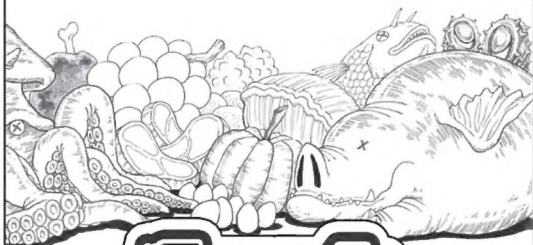
Kaka, guia do grupo, e revela que PAIR é parte do corpo de Bambina!!



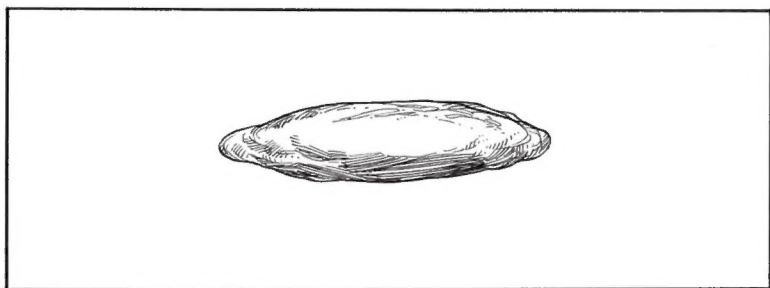


Índice

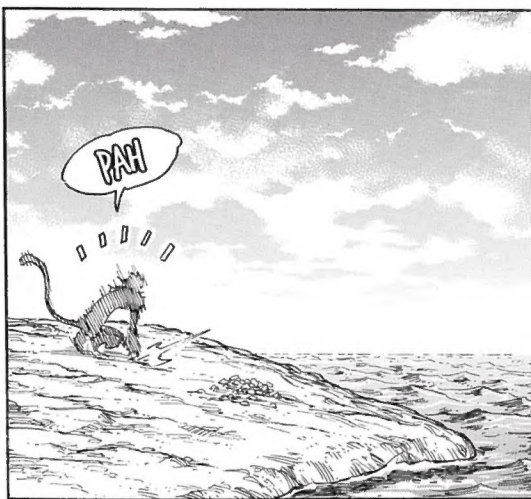
Gourmet 301 A brincadeira do Rei!!	07
Gourmet 302 A verdadeira forma do tesouro alimentar, PAIR!!	27
Gourmet 303 O melhor encontro ao acaso!!	47
Gourmet 304 Semente da coragem!!	67
Gourmet 305 Preparativos para a brincadeira!!	87
Gourmet 306 Capture a oportunidade!!	105
Gourmet 307 Determinação para ir novamente à montanha!!	125
Gourmet 308 Caminhada cheia de energia!!	145
Gourmet 309 A segunda vinda do momento!!	165
Gourmet 310 Gongo!!	185

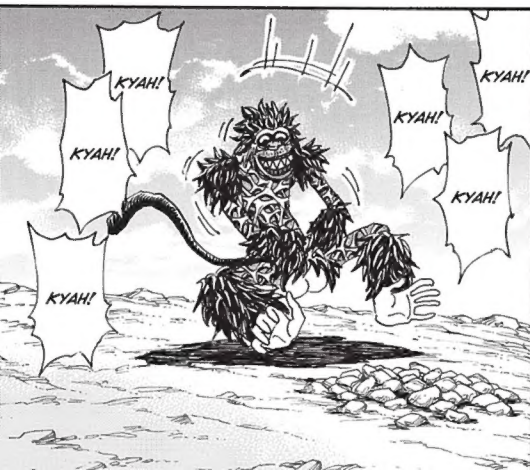
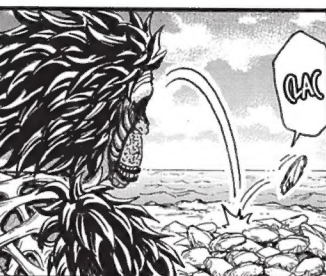
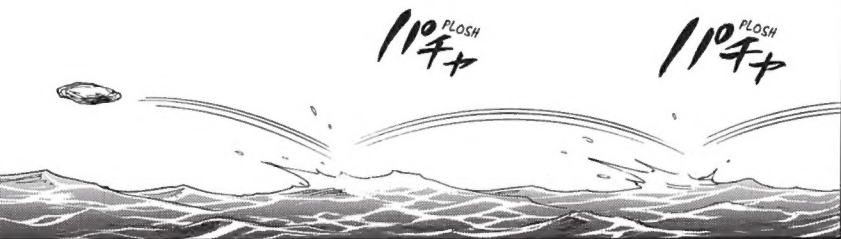


TORIKO

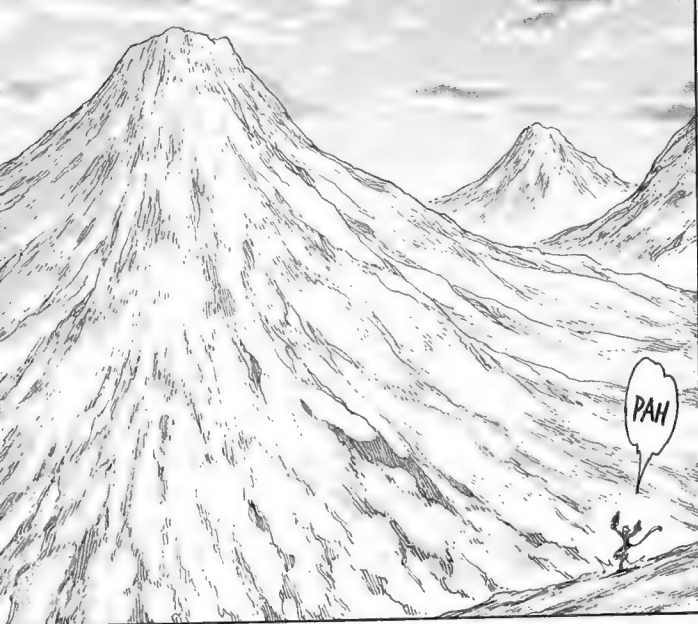


GOURMET 301:
A brincadeira do Rei!!



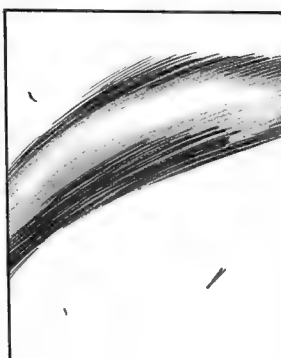


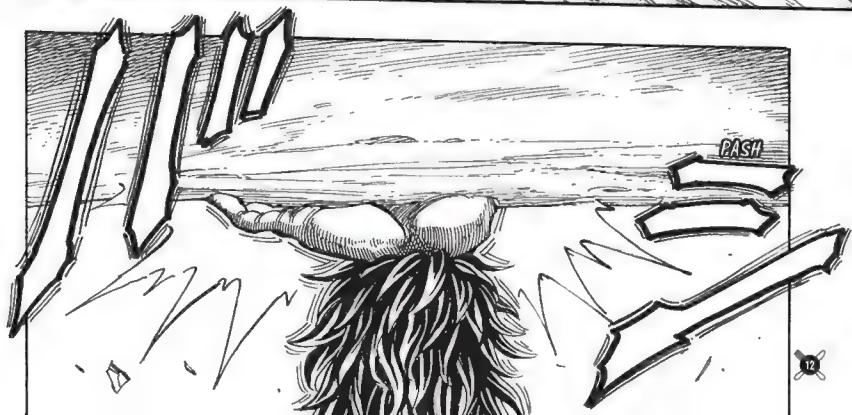
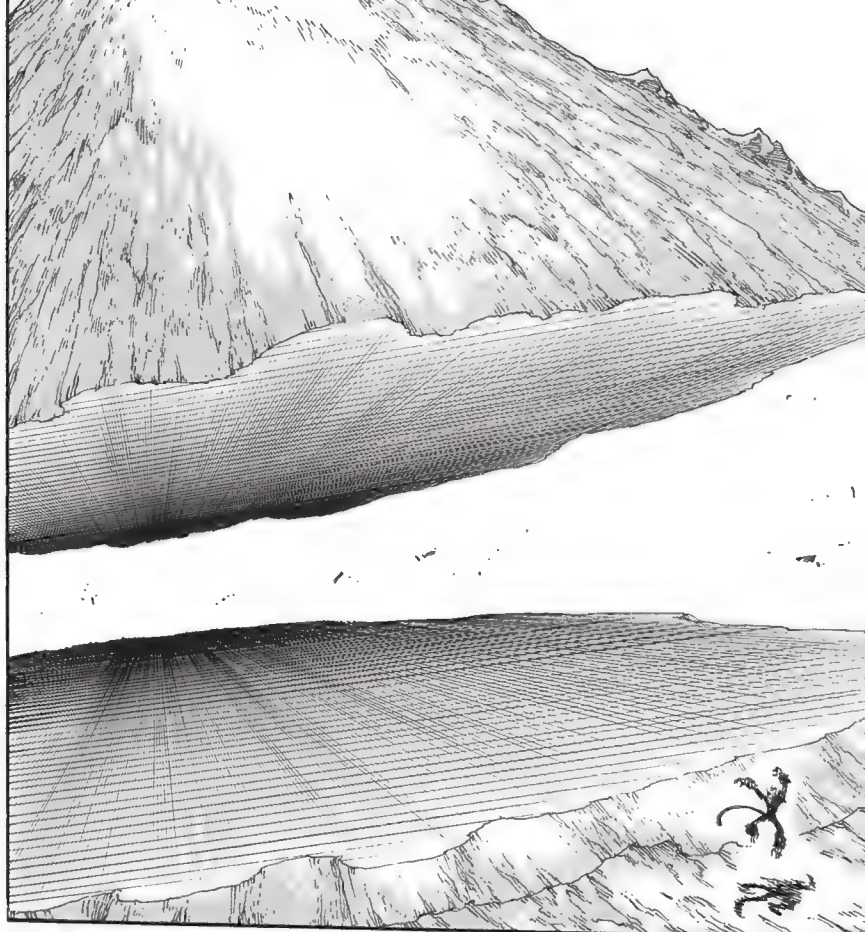


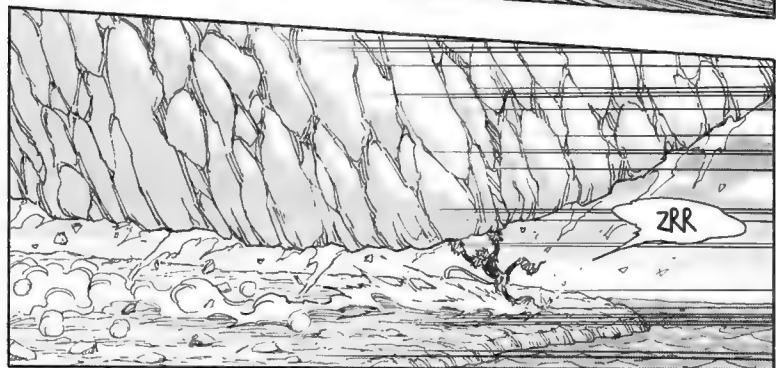
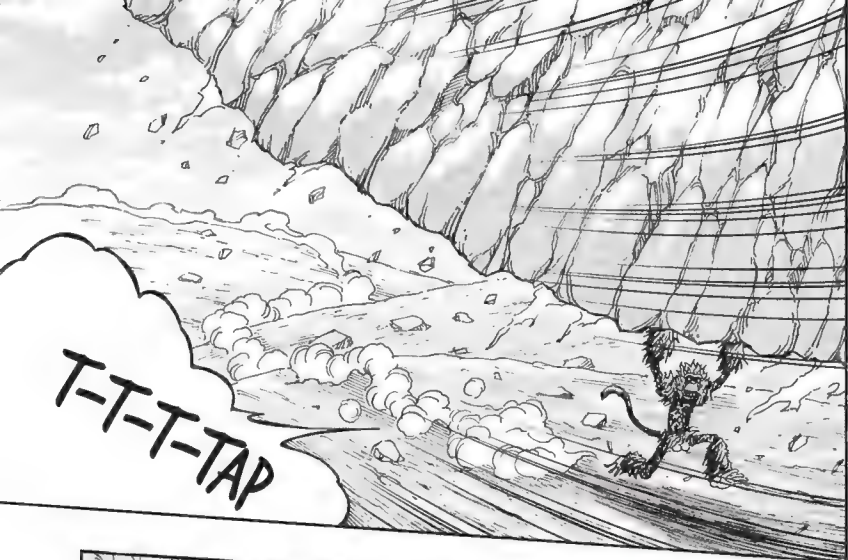


PAH

ZUP









Uma montanha
com mais de
1.500 m de altitu-
de salta pelo mar,
com velocidade
Mach 1.

Um fenôme-
no famoso
do Mundo
Gourmet, a
"montanha
corta-água".

Durante esse
percurso, ela
fica cada vez
menor, pois
sofre desgaste
pelo vento,
clima e atrito
com a super-
fície e o mar.

A montanha
corta-água
continua a quicar,
percorrendo uma
distância de 220
mil quilômetros
do redor da Terra,
numa veloci-
dade constante.

Dizem que
a "montanha
corta-água" é
um fenômeno
climático desco-
nhecido, mas,
na verdade...

...a
montanha
gigantesca
transforma-se
em uma pedra
pequenina.

Depois de
uma semana
circundando
a Terra...

PLASH
110
4
4

PLASH
110
4
4

...do
Macaco-
Rei.

...não
passa de
um passa-
tempo...

Roc

Roc



...por
um dos
"mestres"
ter sido
derrotado.

Enquan-
to isso...
...a Área
7 ficou
bastante
agitada...

...e a
insignificante
insurgência
dos macacos
transformou-
se em uma
grande
onda...

Na região da
Montanha
Norte, a que-
bra da regra
alimentar
espalhou-se
por outras
regiões...

...fazendo com
que as criaturas
do continente
consumissem
livremente todos
os ingredientes
que quisessem.

NÃO É
ALGO BOM
DE SE
VER??

COMER
LIVREMENTE!

HÁ, HÁ,
HÁ!

O grupo
de Toriko
prosseguia,
ignorando
esse fato.

NA VERDADE,
O TAMANHO
GIGANTESCO
DA FAUNA E
FLORA DESTA
CONTINENTE...

...DEVE-SE AO
TÉSSOURO
ALIMENTAR
PAIR.

...DESSA
MAJESTOSA E
GRANDIOSA
NATUREZA NÃO
SER COMPARTILHADA.

ESTRANHO
SERIA VER A
BÊNÇÃO...

MAS
O PAIR
COMUM
FICA NA
**ÁRVORE
DO CHORO
DO RECÉM-
NASCIDO.**

O PAIR
ORIGINAL,
SE NÃO ME
ENGANO, É
PARTE DO
CORPO DO
MACACO-REI.

HÁ?

GRACAS
AO PAIR?

AGRACIADOS PELA
ENORME BÊNÇÃO
NUTRICIONAL DESTA
SOPA, TODOS
NESTE CONTINENTE
TORNARAM-SE
GIGANTESCOS.

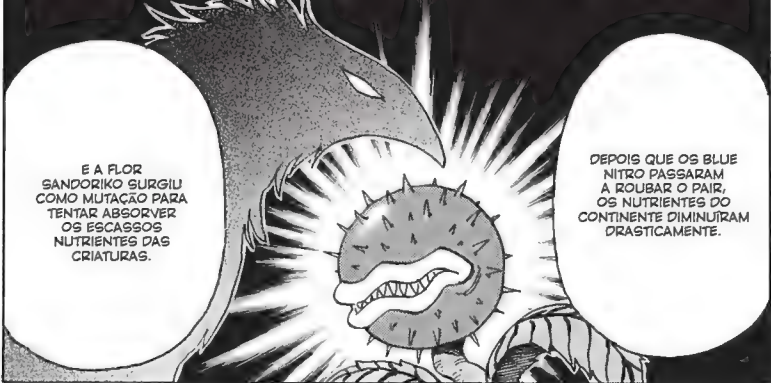
Árvore
do Choro do
Recém-Nascido

Montanha
100G

Cordilheira
Zero

A SOPA **PAIR**
ESCORRE DA
**ÁRVORE DO CHORO
DO RECÉM-NASCIDO,**
LOCALIZADA AO PÉ DA
CORDILHEIRA ZERO.

Nutrientes



E A FLOR
SANDORIKO SURTIU
COMO MUTAÇÃO PARA
TENTAR ABSORVER
OS ESCASSOS
NUTRIENTES DAS
CRIATURAS.

DEPOIS QUE OS BLUE
NITRO PASSARAM
A ROUBAR O PAIR,
OS NUTRIENTES DO
CONTINENTE DIMINUIRAM
DRASTICAMENTE.



...MAS
TAMBÉM
POSSIBILITOU
SUA RES-
TAURAÇÃO.

ESTA FLOR
DESTRUIU
A ÁREA 7...



POR CAUSA DISSO,
OS NUTRIENTES
DO PAIR, MESMO
QUE AOS POUCOS,
PASSARAM A FLUIR
NOVAMENTE PELO
CONTINENTE...
APESAR DA IRONIA
DA SITUAÇÃO.

A SANDORIKO
MATOU MUITAS
CRIATURAS, MAS,
AO MESMO TEMPO,
INIBIU A AÇÃO
DOS BLUE NITRO.



...DA SOPA
DO FULL-
COURSE
MENU DO
ACÁCIA,
PAIR.

...O
VERDADEIRO
MODO DE
PREPARO...

SIM.



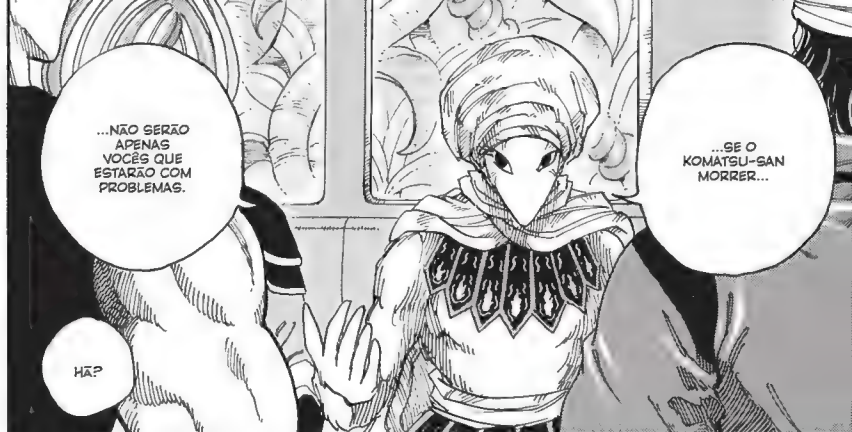
QUEM CRIOU O
ANTIALÉRGICO PARA
A SANDORIKO FOI A
ANTIGA CIVILIZAÇÃO,
NÃO É, KAKA-SAN?

NEM OS
BLUE NITRO
CONHECEM
A FÓRMULA.



NA
VERDADE...

ASSIM
COMO...



...NÃO SERÃO
APENAS
VOCÊS QUE
ESTARÃO COM
PROBLEMAS.

...SE O
KOMATSU-SAN
MORRER...

HÃ?



O QUE QUER
DIZER?

.....



NO
CÉREBRO
DO
KOMATSU-
SAN...

...ESTÁ A
ESPERANÇA
ALIMENTAR
DO FUTURO.



...FOI O
KOMATSU-
SAN, NÃO
FOI?

QUEM LEVOU
O "LIVRO"
DA PIRÂMIDE
GOURMET...



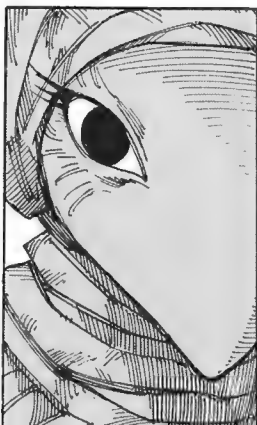
SEJA
COMO FOR,
ELE VIU O
CONTEÚDO.

NÃO SEI
DIZER.

.....



KAKA-SAN,
NÃO NOS LEVE A MAL,
MAS...





...A PESSOA
QUE SALVOU
MINHA VIDA
POR TER ME
DESPERTADO.



EU TAMBÉM
GOSTO
AGRADECER...

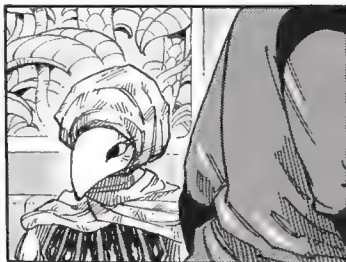
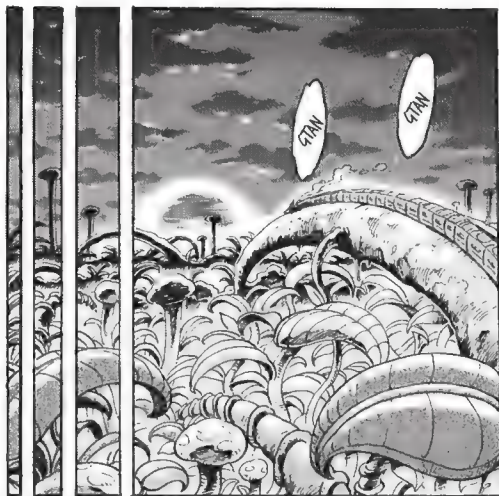


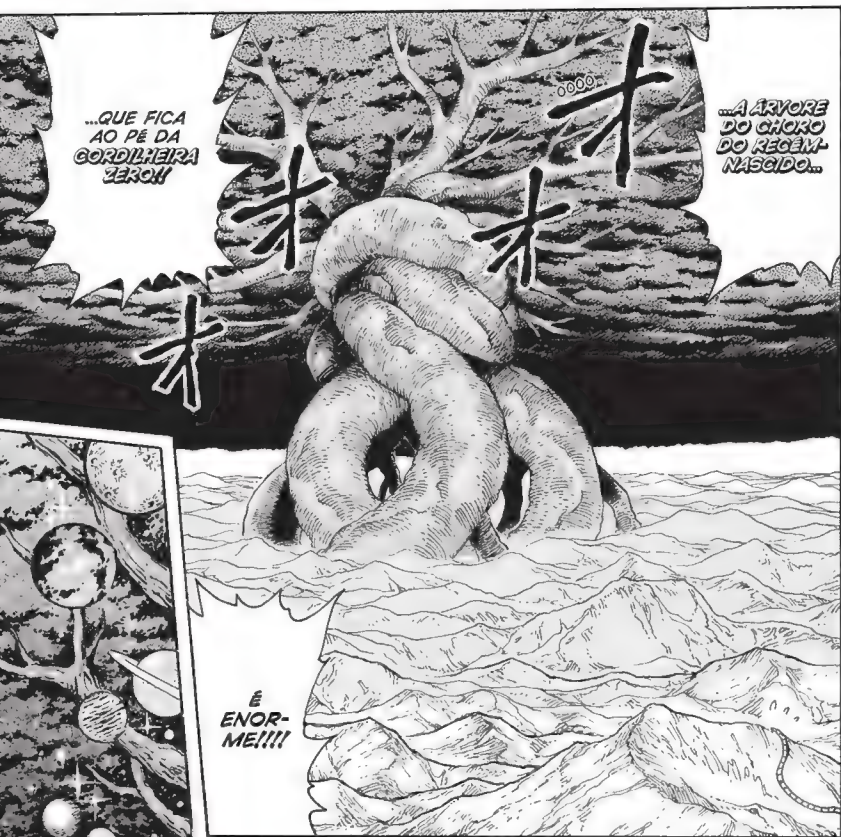
VOU DAR UMA
OLHADA NO
KOMATSU-KUN.

CERTO,
VAMOS!

LOGO
VEREMOS A
ÁRVORE DO
CHORO DO
RECÉM-
NASCIDO.

VAMOS NOS
APRESSAR.





TORIKO

LISTA DE BESTAS E INGREDIENTES

Volume 328

Parasita Gigante (Besta híbrida)

- Nível de Captura: 105
- Hábitat natural:
dentro de Tommyrod
- Comprimento: 19 metros
- Altura: --
- Peso: 7 toneladas
- Preço: não é comestível



Escala
humana

Parasita que vive no interior do corpo do sous-chef do Esquadrão Gourmet, Tommyrod. Besta híbrida do Mundo Gourmet especializada apenas em cortar como uma tesoura, seu nível de captura supera o 100. Foi um oponente terrível mesmo contra Sunny, que domina a Intuição e é mestre na Honra Gourmet, obrigando o Rei Celestial a usar seu golpe mortal Cabelo de Satã.



AQUELA É
A ÁRVORE
DO GHIRO
DO RECENTE-
NASCIDO!!

LÁ ESTÁ!!



...QUE
ÁRVORE
GIGAN-
TESCA!!!

MAS...

GOURMET 302: A verdadeira forma do tesouro alimentar, PAIR!!



...ESTOU
VENDO
"ESTRE-
LAS"?!

ENTÃO,
POR
QUE...

NOITE?

O QUE TÁ
DIZENDO?
ACABOU DE
AMANHECER.

HMP

AINDA
NÃO TÁ DE
NOITE, NÉ?



...É A SOPA DO AGACIA!!

TAMBÉM CHAMADA DE 'ÁRVORE DE POEIRA DE ESTRELAS'.

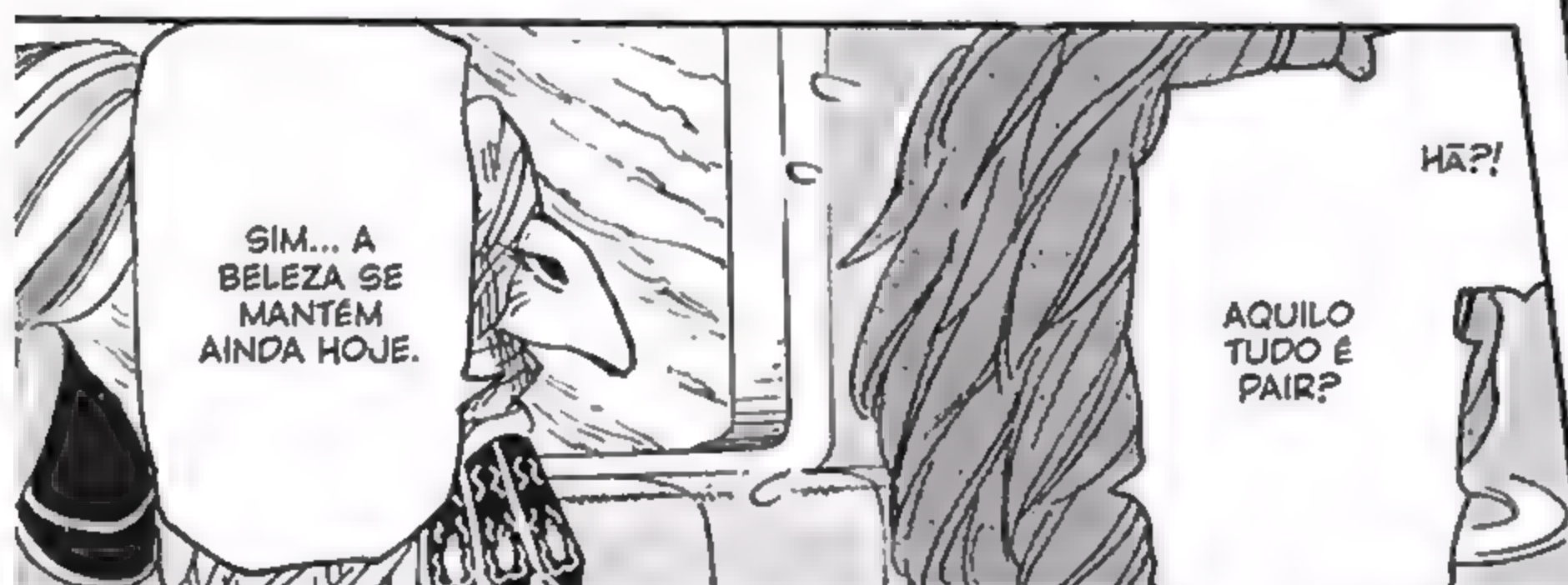
O TESOURO ALIMENTAR PAIR!!

TUDO AQUILO QUE BRILHA COMO SE FOSSEM ESTRELAS...

...CÉU ESTRELADO NA ÁRVORE-RE?!

OOOH?!

TEM UM...



SIM... A BELEZA SE MANTÉM AINDA HOJE.

Hã?!

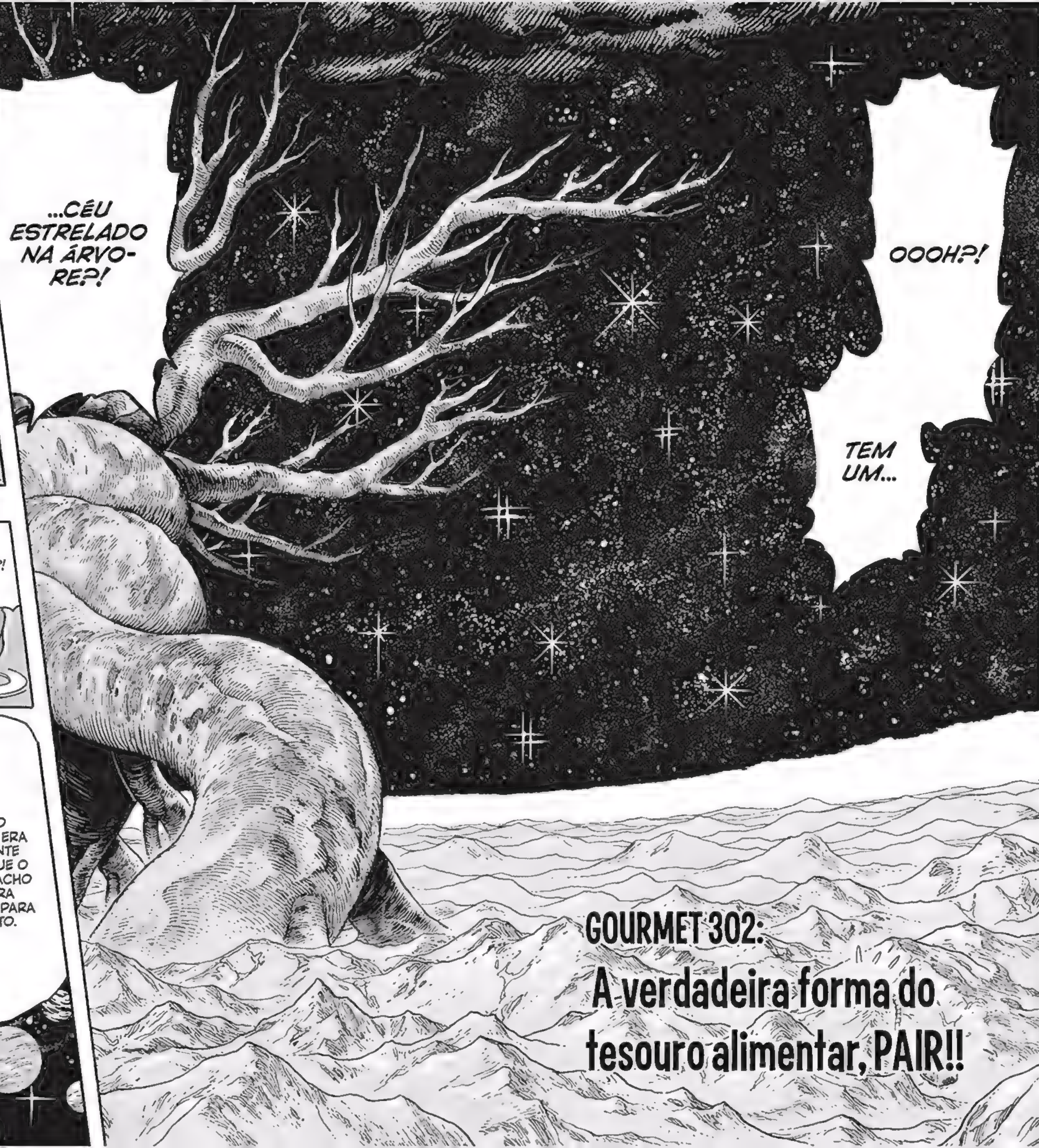
AQUILO TUDO É PAIR?!



O PAIR MAIS BELO E BRILHANTE ERA O SÍMBOLO DE FORÇA...

EM PRIMEIRO LUGAR, O PAIR ERA UM INGREDIENTE DECORATIVO QUE O MACACO-REI MACHO UTILIZAVA PARA ATRAIR A FÊMEA PARA ACASALAMENTO.

...E SEU DONO OBTINHA O DIREITO DE DEIXAR MAIS DESCENDENTES.



GOURMET 302:
A verdadeira forma do
tesouro alimentar, PAIR!!



EI, KAKA-SAN.
O MACACO-REI
PERTENCE A
QUE ESPÉCIE,
AFINAL?

"BAMBINA"
É UM NOME
PRÓPRIO,
NÃO É?



MAS AS
PENAS DO
PAVÃO SÃO
MAIS FÁCEIS
DE NOTAR.

UM PAIR TÃO BELO
COMO ESTRELAS
CORRESPONDERIA
A QUE PARTE
DO CORPO DO
MACACO-REI?

QUANTO
MAIS BELO,
MAIS
POPULAR...
HEIN?

ASSIM
COMO AS
PENAS DO
PAVÃO.



...UMA DAS BESTAS
MAIS FAMOSAS INCLUI O
"LOBO-REI GUINNESS",
O MAIS PODEROSO
LOBO DE BATALLA.

SIM...
ASSIM COMO A
"EGUA-MONAKKA
HERACLES"
REPRESENTA A
BESTA MÍTICA
HERAR...



...TESTI-
CULU...

...INO?

T...

...É O RARO
TESTICULU...



...QUE O
SÍMBOLO DA
FORÇA É...

N-NÃO
PODE
SER...

...NÃO ME
DIGA...



A ESPÉCIE DO
"MACACO-REI
BAMBINA"...



ENTÃO
É ISSO
MESMO?!

OS TES-
TÍCULOS
SÃO O
TESOURO
ALIMEN-
TAR?!

CREDO!!

HAAAP!

SABIA!!



...ERA O NOME
DA FÊMEA QUE
O MACACO-REI
CORTEJAVA.

PARECE QUE
BAMBINA...



É É O QUE VAI
SUBSTITUIR O
CORAÇÃO DO
KOMATSU.

É UM
POUCO
CONFUSO.



BOM... JÁ OUVI
FALAR QUE
TESTÍCULOS SÃO
COMESTÍVEIS,
MAS...

**BAMBINA!!
BAMBIJENTO!!
NOJENTO!
NOJENTO!**

...QUEM IRIA
PENSAR QUE
O TESOURO
ALIMENTAR
PAIR SERIA
JUSTO ISSO,
HEIN?



SIM... O PAIR
NADA MAIS
É DO QUE
O SÍMBOLO
MASCULINO.

OS TESTÍCULOS
DE BAMBINA!!

...QUERO
VIR COM ELE
PARA COMER
O PAIR
DEBAIXO DA
SOMBRA
DESSA
ÁRVORE.

QUANDO O
FERIMENTO
DO KOMATSU
SARAR....

A ÁRVORE DO
CHORO DO
RECÉM-NASCIDO
É UMA DAS CEM
PAISAGENS
GOURMET.

EMBORA NÃO
EXISTAM MUITOS
INGREDIENTES
QUE EMITAM
TANTO BRILHO.

E QUANTO UMAMI
E ENERGIA OS
TESTÍCULOS DO
MACACO-REI
DEVEM TER PARA
CRIAR ISSO?

POIS É.
PARECE
ATÉ UM
PLANETÁRIO
GIGANTE.

HM?



VAMOS NOS
APRESSAR.

GOSH GOSH

?



INFELIZMENTE,
O PAIR NÃO É
TÃO FÁCIL DE
CAPTURAR.







...SERÁ O
NOSSO FIM.

...SE FOREM
PROVO-
CADAS...



O
grupo
de To-
riko...

VAMOS
ENTRAR NA
CORDILHEIRA
ZERO.



...SÃO
SANDORIKOS
NATIVAS?!

...ISSO
É...

NÃO
PODE
SER...

SIM. O TUBARÃO-
TREM APAGOU
A PRESENÇA O
MÁXIMO QUE
PÔDE, POR
ISSO ESTAMOS
BEM, MAS...



...era silenciosa e arrepiante.

...entrou na Cordilheira Zero que, ao contrário da algazarra lá embaixo...



...e, enquanto repunham o consumo de AIR...

Cuidaram inúmeras vezes da mudança abrupta de estado do Komatsu...

Dois dias se passaram desde que partiram das ruínas da antiga civilização.



Até aqui, eles seguiam inesperadamente bem.

O limite de Komatsu era de quatro dias.



...pela Cordilheira Zero, que não possuía quase nenhum sinal de vida.

...subiram durante um dia inteiro...



...instigava a preocupação dos quatro.



Mas essa tranquilidade...

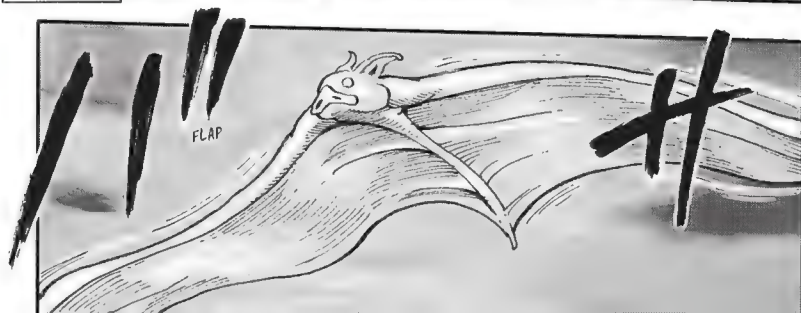


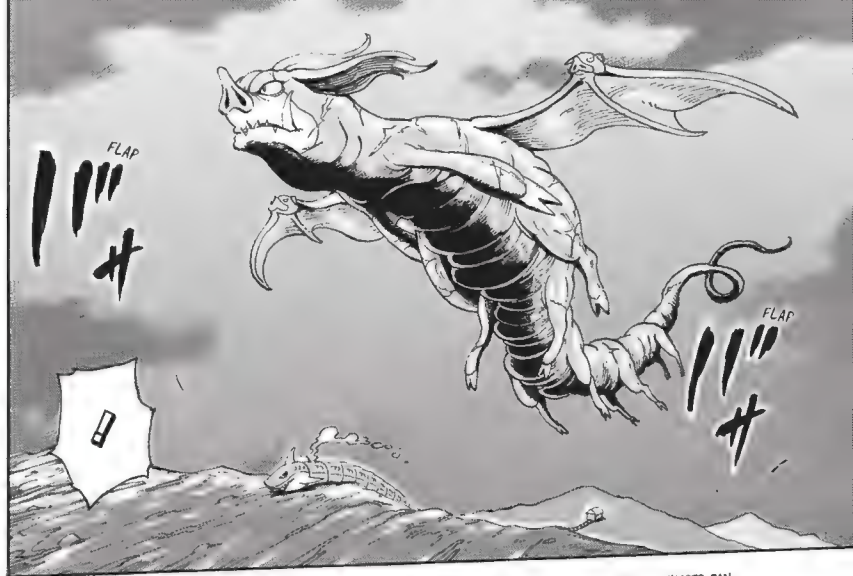
Os quatro, silenciosamente...

...preparavam-se para o pior.



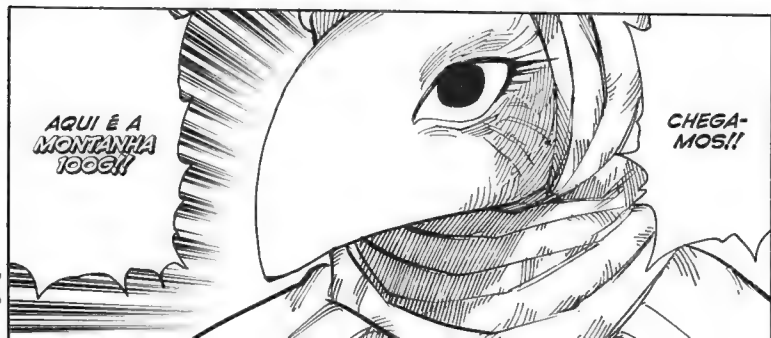
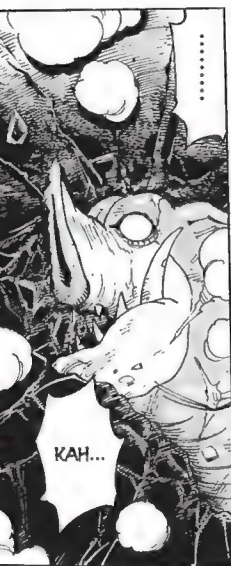
A inquietação que apenas os fortes e experientes sentiam.





(*) CRIAÇÃO DE KENTAROU MIYAMOTO-SAN,
DA PROVÍNCIA DE OKAYAMA!











QUE TIPO DE
LUGAR É A
MONTANHA
100G.

...PRECISAMOS
ENTRAR PRA
SABER.



UMA GRAVIDADE
INTENSA VEIO
DO NADA!!

O LOCAL
ONDE TREINEI
NO MUNDO
HUMANO, O
HEAVY HOLE...

...TINHA
CERCA DE
CINCO VEZES
A GRAVIDADE
NORMAL.

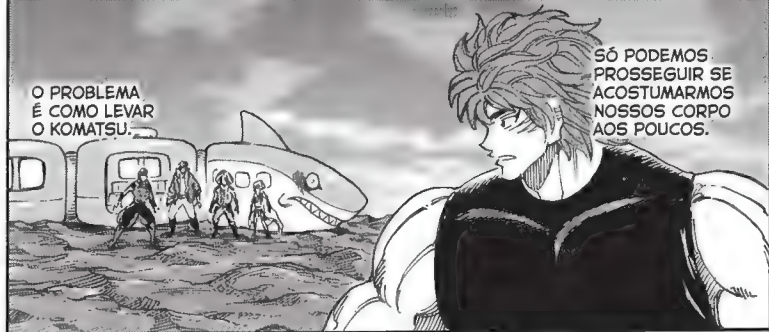
MAS ESTA
ENTRADA TEM
PELO MENOS
DEZ VEZES!!



CRASH

U...

...OOH!





TORIKO

LISTA DE BESTAS E INGREDIENTES

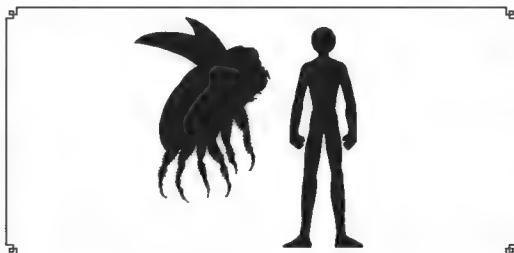
Volume 329

Besouro-Fera-Pegajoso (Inseto)

- Nível de Captura: 90
- Hábitat natural:
dentro de Tommyrod
- Comprimento: 1,2 metros
- Altura: --
- Peso: 50 quilos
- Preço: não é comestível



Besouro-Fera-Pegajoso
(Inseto)

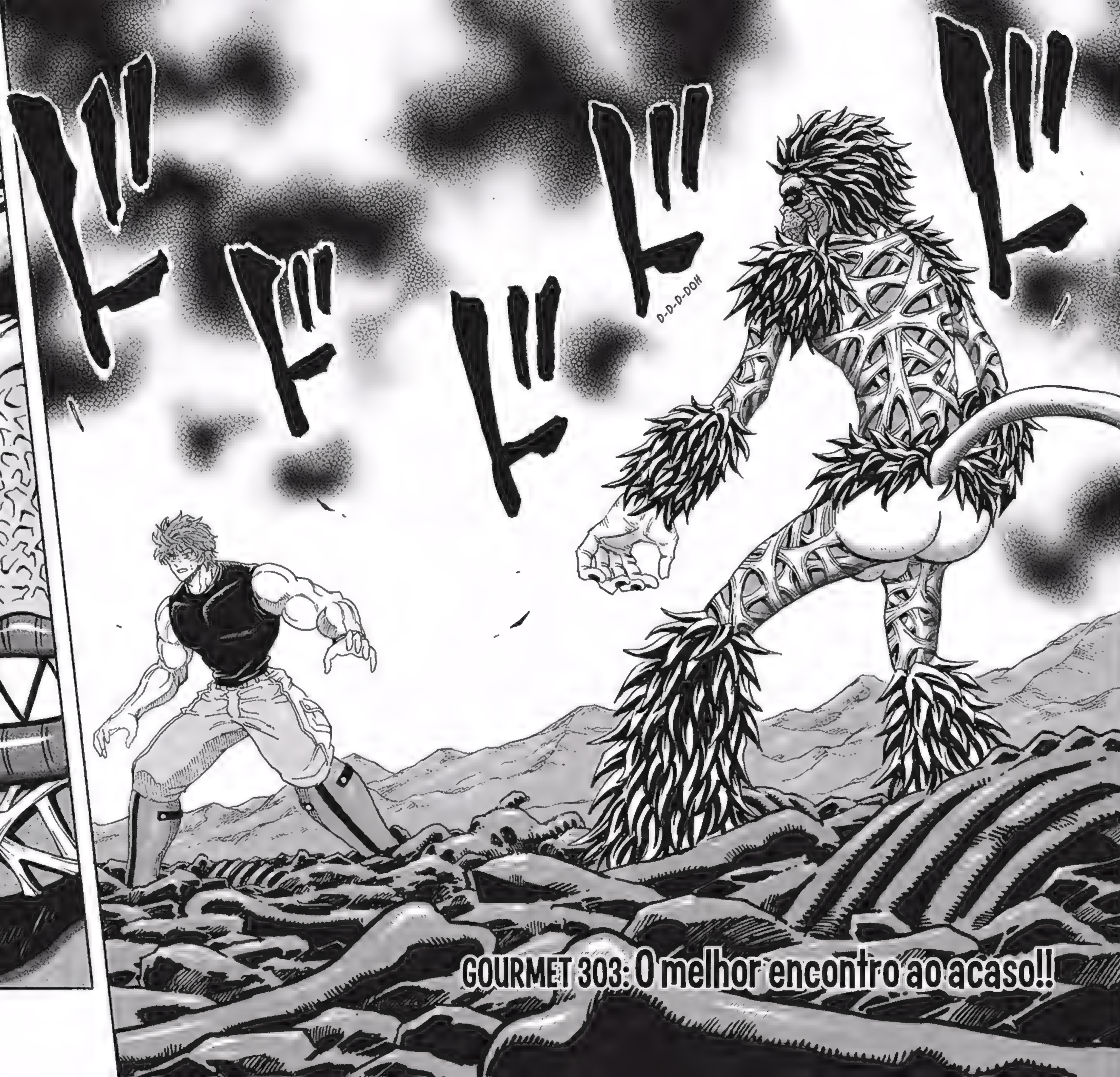


Escala
humana

Besta que vive no interior do corpo do sous-chef do Esquadrão Gourmet, Tommyrod. Imobiliza a presa com um gás pegajoso e ataca. Uma besta perigosa e asquerosa que prefere agir em grupo com outros insetos.



GOURMET 303: O melhor encontro ao acaso!!



GOURMET 303: O melhor encontro ao acaso!!









0)
6.000





MACACO-REI
BAMBINA

(Testiculuíno – Rei-Mamífero)

Nível de Captura: 6:000



...Zebra já
estava posi-
cionado para
o ataque...

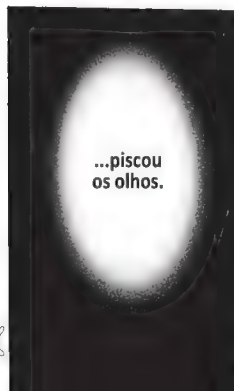
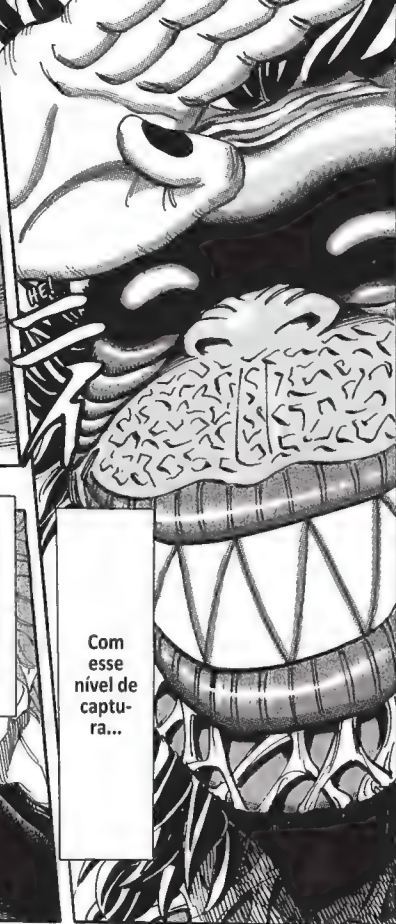
...sem se
importar com
um impressio-
nado Sunny.



...Toriko
e Coco
entraram
como suporte,
quase ao
mesmo
tempo.

Como se
tivessem
previsto
isso...

Com
esse
nível de
captu-
ra...



...piscou
os olhos.



E, nesse
momen-
to...

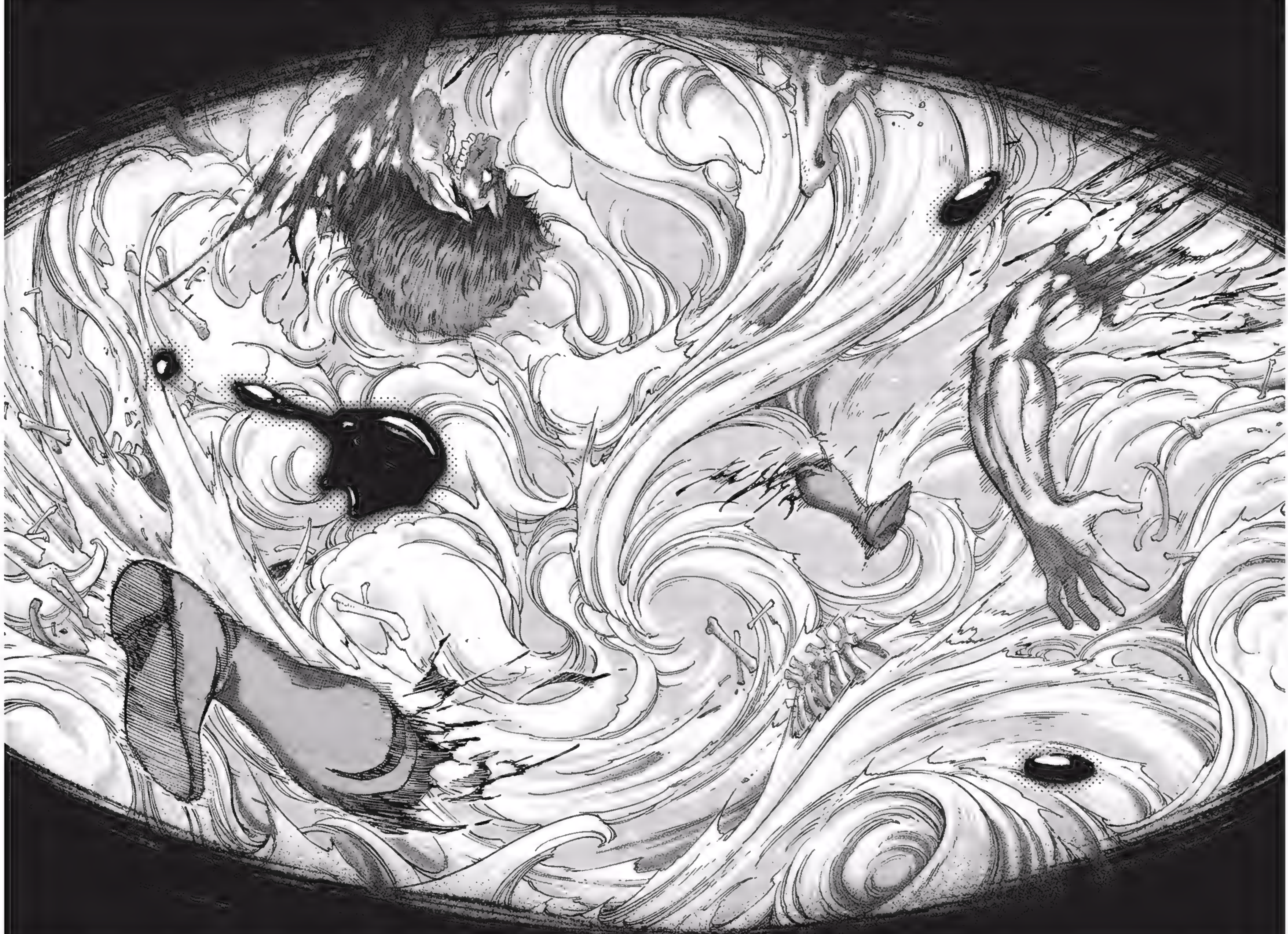
Em
instantes,
Sunny se
restabe-
leceu.

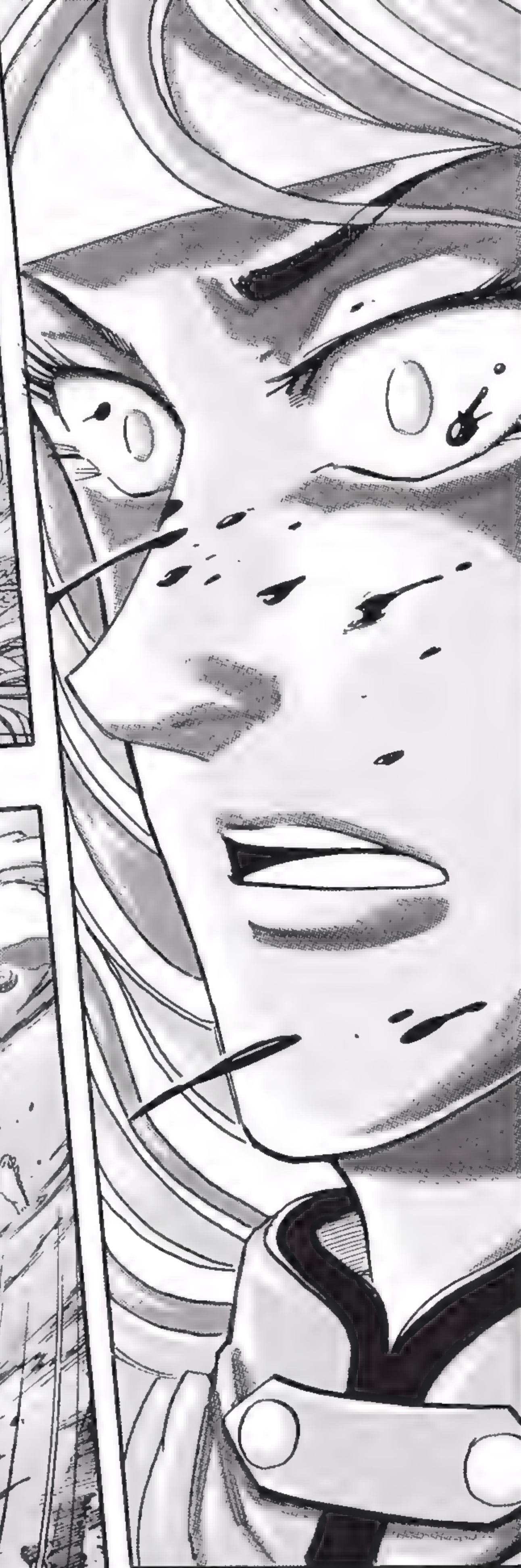
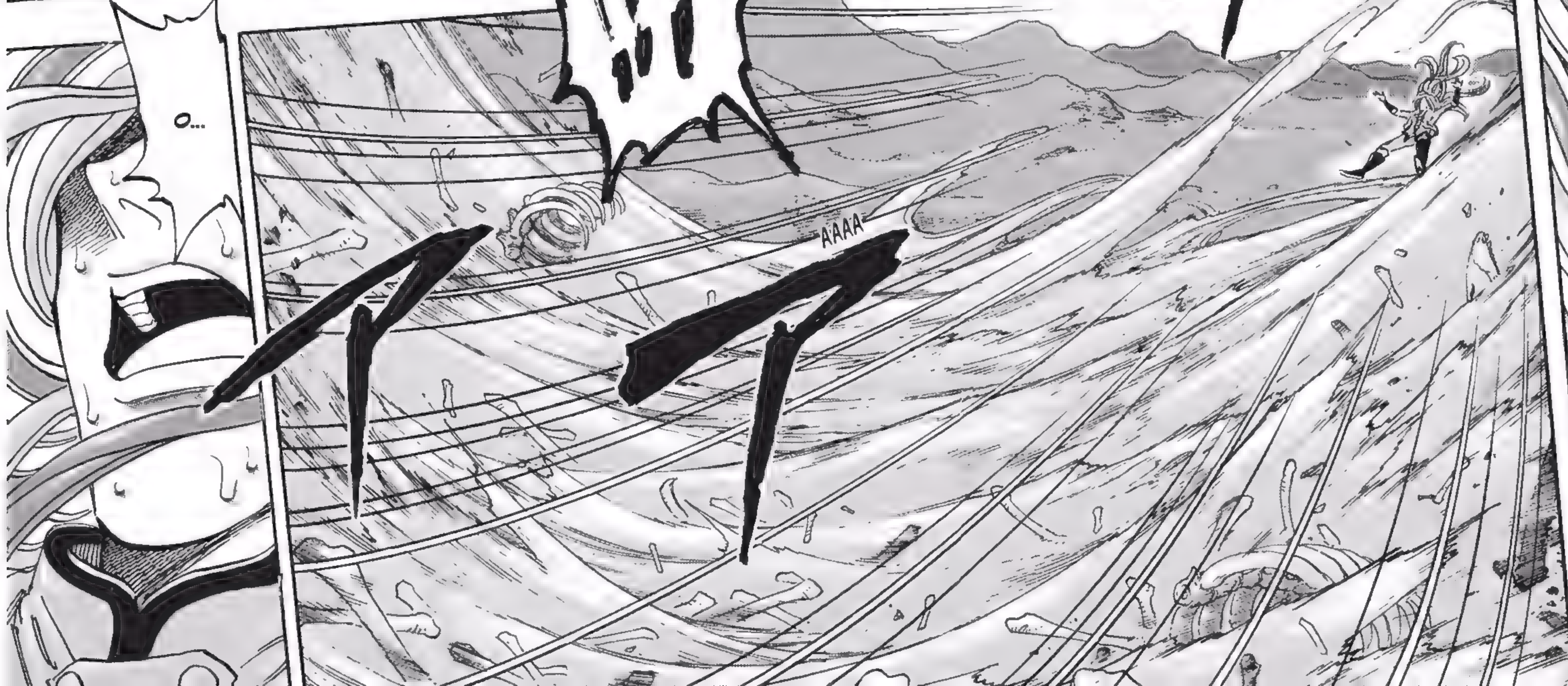
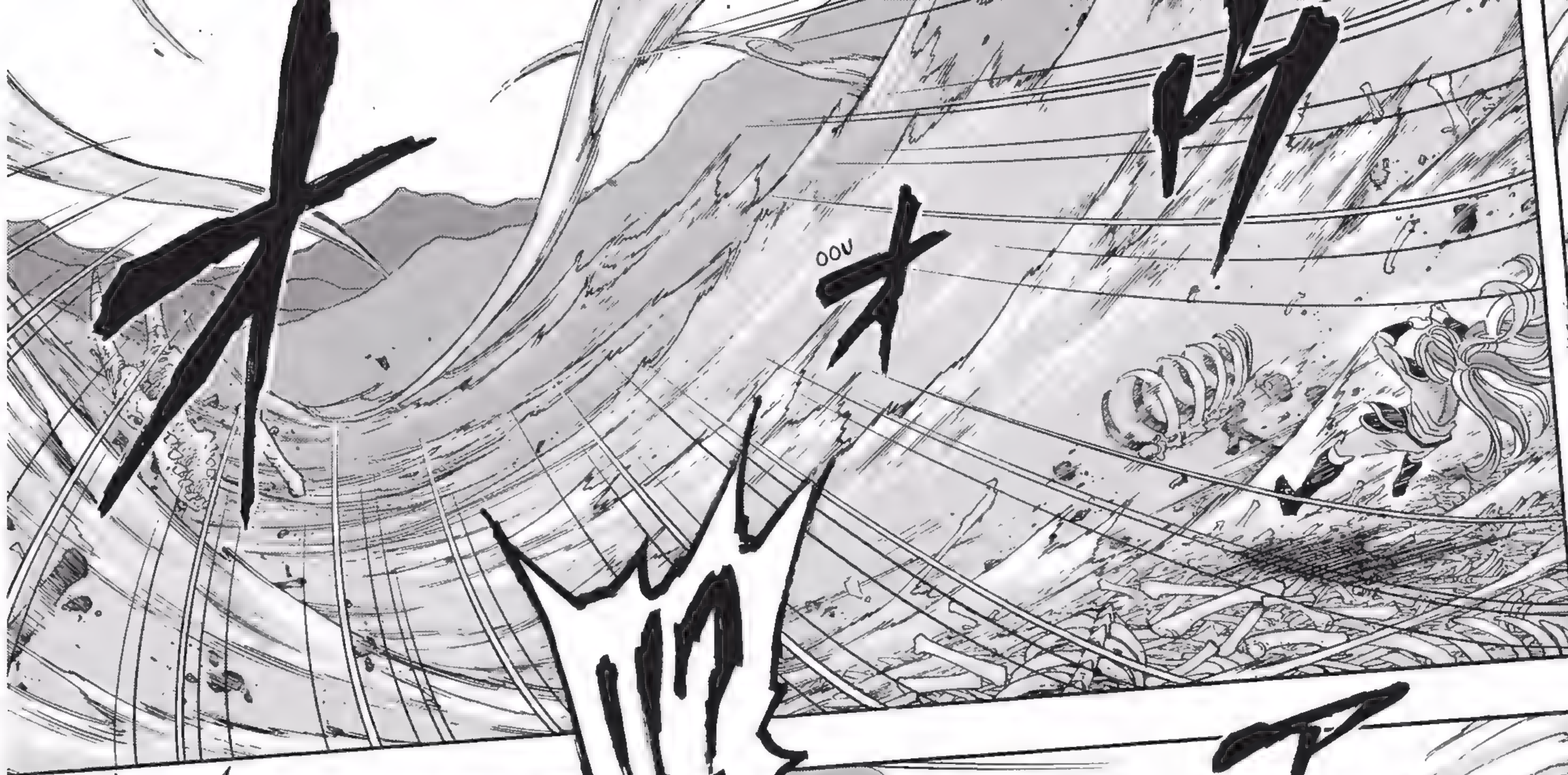
No mundo
selvagem,
esse in-
tervalo de
tempo...

Ele
bloqueou as
informações
visuais...

...é
considerado
um erro
fatal.

...por apenas
0,1 segundo.







O QUE FOI?!!

U A A A A H!!!

...QUÊÊÊÊÊÊÊ?!

E O REI-
MACACO?!

AAH!

O QUE FOI?!!



E O
MATSU?!!

ARF!

ARF!



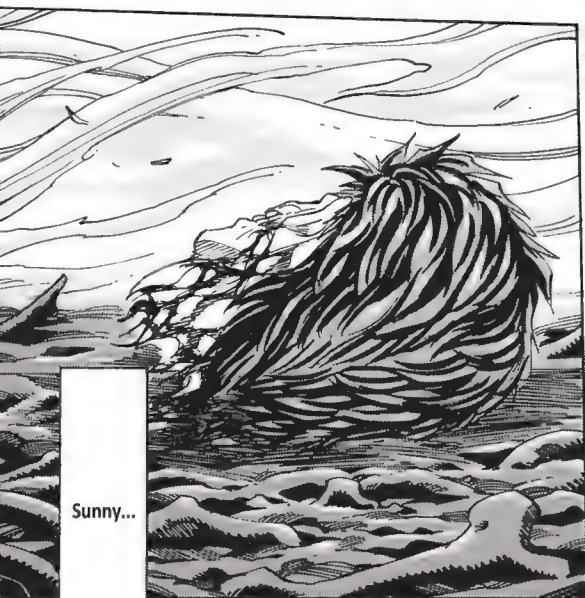
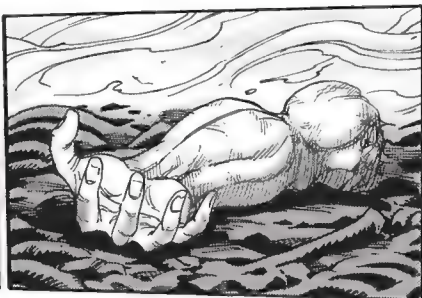
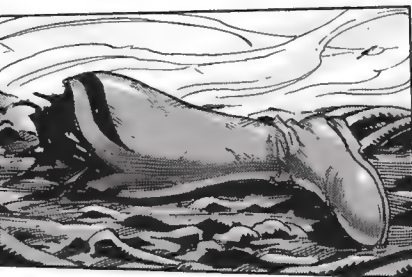
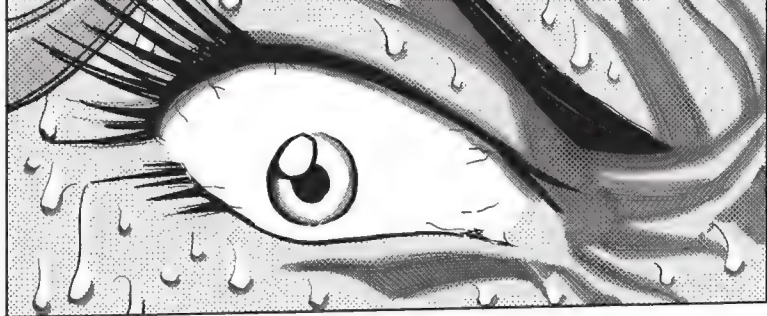
SUMIU!!

ARF!

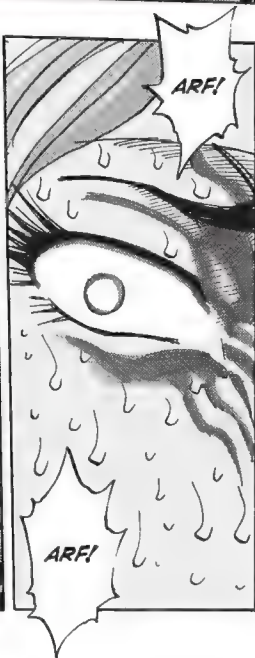
NÃO
ESTÁ!!!

E O
PESSOAL?!

ARF!



Sunny...





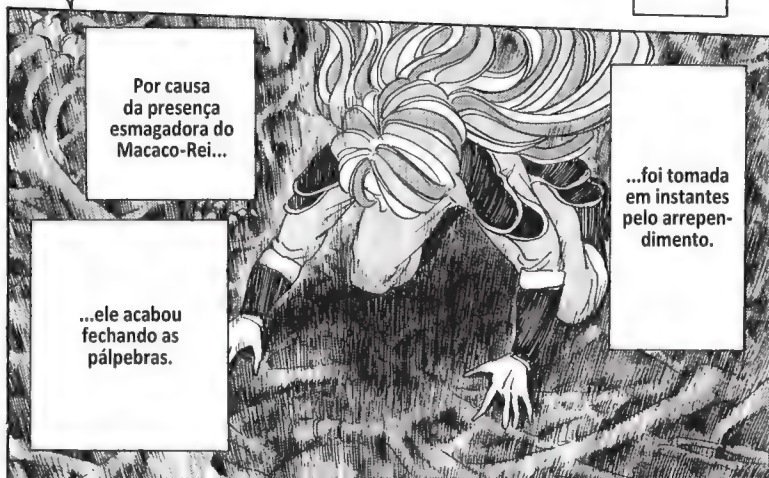
AAAAH!

UUH...



AAH!

A visão de
Sunny...



Por causa
da presença
esmagadora do
Macaco-Rei...

...ele acabou
fechando as
pálpebras.

...foi tomada
em instantes
pelo arpen-
dimento.

AAAAAH!!

...um
grande
deses-
pero...

No
mundo
do 0,1
segundo...



AAH!!

...caía
incessante-
mente, como
se fosse
uma chuva
torrencial.

LISTA DE BESTAS E INGREDIENTES

Volume 330

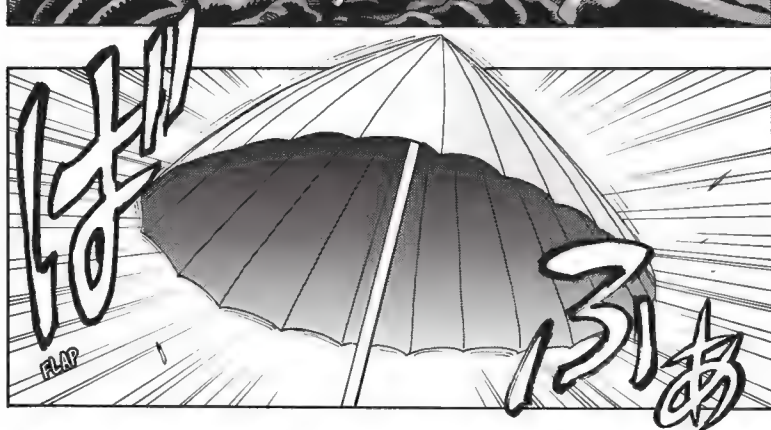
Hammer Tusk (Crustáceo-pedra)

- Nível de Captura: 165
- Hábitat natural: Mundo Gourmet
- Comprimento: 90 metros
- Altura: 60 metros
- Peso: 30 mil toneladas
- Preço: 100 gramas de carne por 500 mil ienes (aproximadamente R\$ 17.510,00)

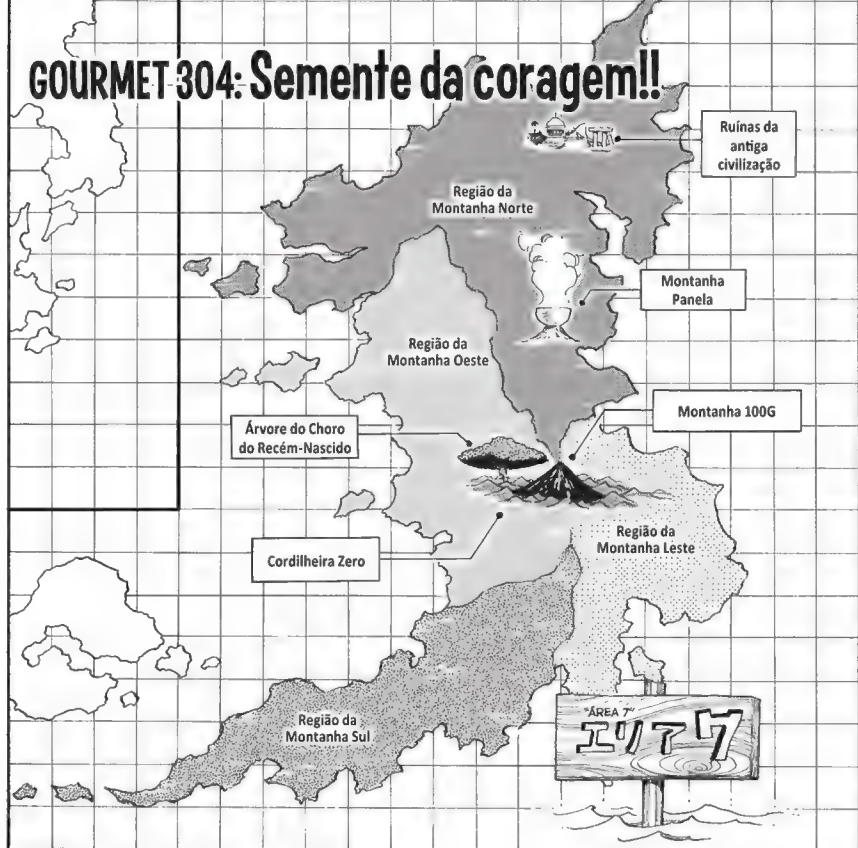


Escala humana

Possui longas presas e o queixo proeminente pesa duas toneladas, que usa para perfurar e esmagar rochas duras. Pode voar distâncias curtas com suas pequenas asas. De personalidade violenta, caminha balançando a cauda que carrega um martelo na ponta. Jirou nocauteou a besta uma vez e diz que a única pessoa capaz de libertá-lo é o Tesouro Nacional Gourmet Vivo, Moyan Shaishai.



GOURMET 304: Semente da coragem!!





AQUILO
É...

...DO
COCO!!



NHUC

!!



NHUUUUU



É O
BRAÇO
DO
TORIKO!!

AQUILO É DE
VERDADE?!

.....
!!



ooo



BO-
NEGO DE
VENENO!!

PESSOAL!!



CABELO
DE SÁTA!

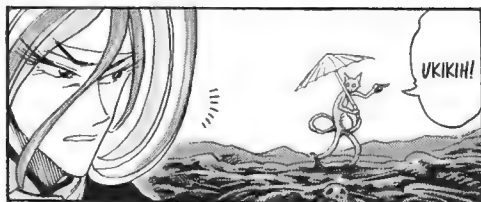
SERÁ QUE
CONSIGO
ABSORVER
A TOXINA DO
COCO?!



...EXISTE A
POSSIBILIDADE
DE QUE
ESTEJAM
VIVOS!!

DE
QUALQUER
FORMA...

PRECISO
LEVAR TUDO
COMIGO.



UKIKIH!

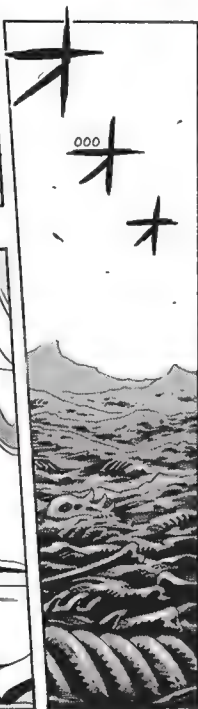
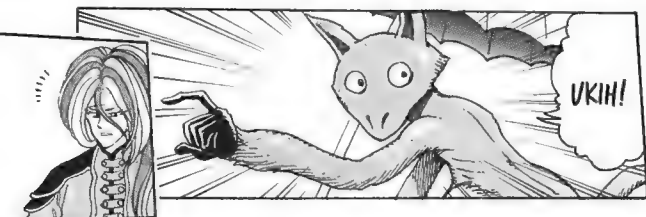
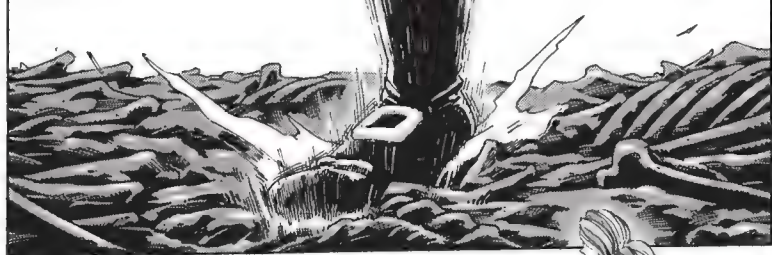


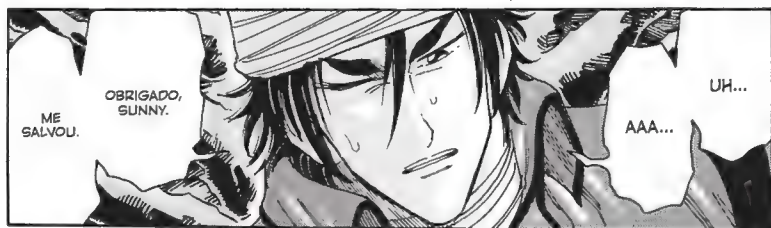
CERTO.

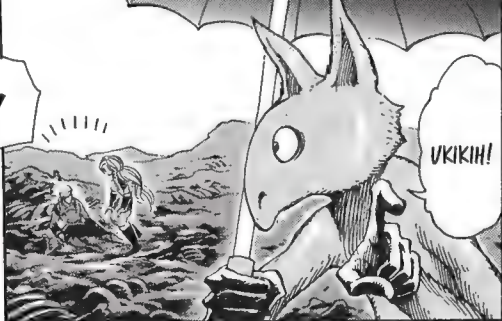


O QUE
FOI?



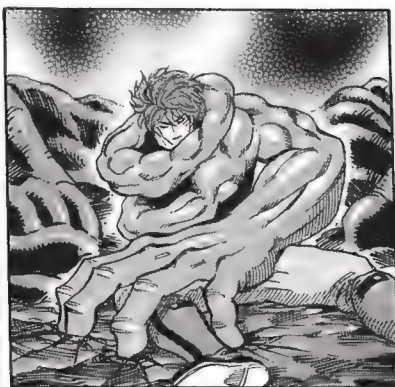






...totalmente
tomados pelo
medo e pelo
desespero...

Dos
corações
submersos na
escuridão...



...um
pequeni-
no grão.

...surge...



...a
semente da
coragem.

Dava
muito
trabalho
para en-
contrar...

Será que era
melhor ter
morrido?



...e a
altivez,
foram
triturados
até virarem
pó.

Esse pen-
samento
passou
pela
cabeça.

Já que
tudo o que
obtiveram
até então...

Era preciso
se esforçar
bastante para
se reerguerem
mais uma
vez.

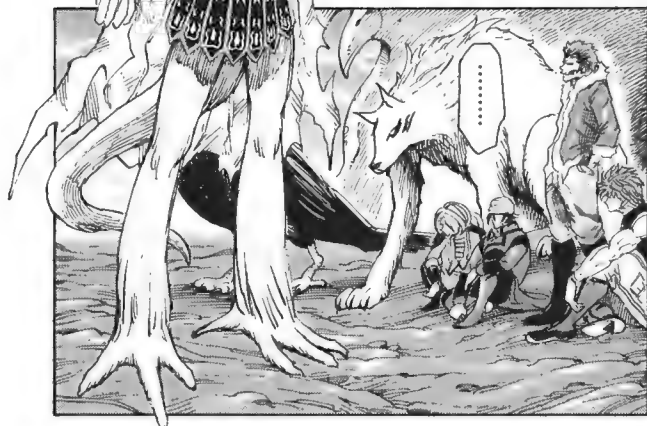
...a
confian-
ça...

...o
orgu-
lho...



É
TUDO
O QUE
POSSO
DIZER.

SORTE
GOUR-
MET.



INCLUSIVE A
VINDA DESSE
MACACO.



...NENHUMA
LUTA.

NÃO
HOUE...



O QUE
QUER
DIZER?



DIGA,
KAKA-SAN.

O QUE
ACONTECEU?

VOCÊ VIU,
NÃO É?



...ESTAVA
BRINCANDO
COM VOCÊS.

O
MACACO-
REI...



ELE FECHOU
OS OLHOS
PARA DIZER
QUE "ESTAVA
COM ELE".

PRIMEIRO, ELE
BRINCOU DE
**ESCONDE-
ESCONDE.**



...ELE
BRINCOU DE
**"PEDRA, PAPEL
E TESOURA."**

COM O
ZEBRA-SAN,
QUE LOGO O
ATACOU...



...O PESCOCO
DO ZEBRA-SAN
GIROU DEZENAS
DE VEZES E SE
ROMPEU.

COM A
VENTANIA
PROVOCADA
PELO DEDO
DO REI-
MACACO...



ENTÃO ELE
GRITOU "LÁ
VOU EU!"?





E QUANTO A
MIM, AO TORIKO
E AO SUNNY?

EU HAVIA
COMBINADO
COM O ZEBRA
DE FAZER UM
BONECO DELE.



...ELE TERIA
MORRIDO
INSTANTA-
NEAMENTE.

SE NÃO
FOSSE O
BONECO
CRIADO PELO
COCO-SAN...



COM O
TORIKO-SAN,
DE **QUEÇA**
DE BRAÇO.

COM O
COCO-
SAN, ELE
BRINCOU DE
DOBRAR O
JOELHO.



...QUANDO
O MACACO-
REI FOI SE
ESCONDER.

EU LIBEREI
O PÓLEN DA
SANDORIKO...



...ACHOU QUE
ELE FOSSE O
"PEGADOR" DO
**ESCONDE-
ESCONDE...**

...E SE
ESCONDEU NA
MONTANHA.



...O MACACO-
REI VIU QUE
SUNNY-SAN
FECHOU OS
OLHOS...

DEPOIS
DISSO...



COM ISSO,
TODOS
VOCÊS
SAÍRAM
VOANDO
POR AÍ.

ELE
DEU UM
ESPIRRO.



...E A
MUDANÇA
DA TOPO-
GRAFIA...

...FORAM
POR CAUSA
DE UM
ESPIRRO DO
MACACO-
REI?

AQUELA
VENTANIA...



O CERTO É
DIZER...

...NÓS
NÃO FOMOS
DERROTADOS
EM UMA
LUTA.

...QUE
NEM FOMOS
CAPAZES DE
BRINCAR
COM ELE.



.....

O DELIN-
QUENTE DOS
OITO REIS É
UM MACACO
QUE GOSTA
DE TRAVE-
SURAS.

NÓS...



O
KOMATSU-
SAN ESTÁ
ILÉGO.

O TUBARÃO-
TREM ENTROU
NA TERRA
ASSIM QUE VIU
O MACACO-REI.



...QUE
ENSINOU O
ENBU AOS
MACACOS
DESTE
CONTINENTE.

FOI O
PRÓPRIO
MACACO-
REI...

SABEM O
MOTIVO?



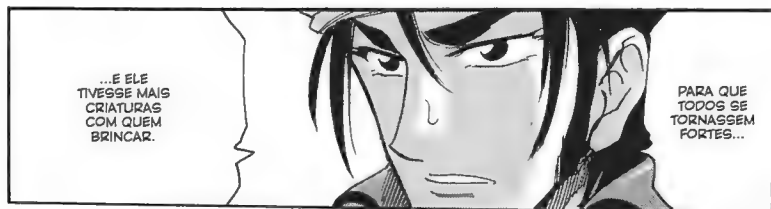
...A VON-
TADE PARA
ENFRENTÁ-
LO?



O MACACO-
REI BAM-
BINA.

ELE É UM
DOS OITO
REIS.

AINDA
RESTA EM
VOCÊS...



...E ELE
TIVESSE MAIS
CRIATURAS
COM QUEM
BRINCAR.

PARA QUE
TODOS SE
TORNASSEM
FORTES...



A
POSSIBILIDADE
NÃO É ZERO.

VOU
PERGUNTAR
MAIS UMA
VEZ.

...PUDESSEM
LUTAR CONTRA
ELE.

OU, NO CASO
DE ELES
DOMINAREM
O ENBU...



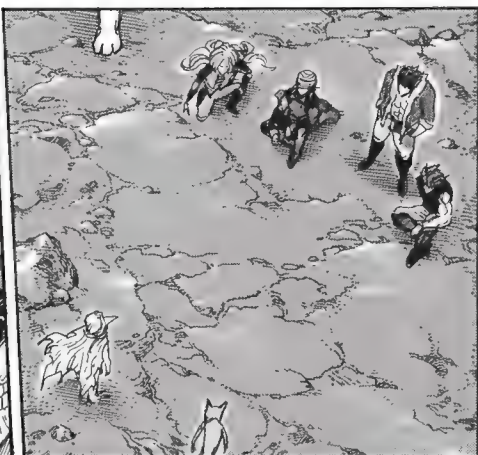
...A
VONTADE
PARA
ENFRENTAR
O MACACO-
REIP!!

AINDA
RESTA EM
VOCÊS...



POR
HOJE...

...VAMOS
DESCAN-
SAR.



...A
CORAGEM
DE NOVO.

PARA
REU-
NIR...

OU
"AINDA"
TEMOS
QUATRO
DIAS.

VAMOS
DESCAN-
SAR POR
ENQUAN-
TO.

TEMOS
APENAS
QUATRO
DIAS.



...PRE-
CISA-
MOS DE
TEMPO.

PARA
RECONS-
TRUIR O
QUE FOI
DESTRUI-
DO AOS
POUCOS...



RONC







POIS
É...

...TÁ
COM
FOME,
NÊ?



PING

DESCULPE,
KOMATSU...

PING



...COMER
ATÉ ENCHER
A BARRIGA,
NÃO É?

QUER...



PROMETO
QUE NÃO
SEREMOS
MAIS PER-
ROTADOS!!

...NOS
REERGUER
AGORA!!

SEM
FALTA!!



...POR
TERMOS
CAÍDO DIANTE
DA FORÇA DO
REI-MACACO.

VAMOS...



NOS
PERDOE...



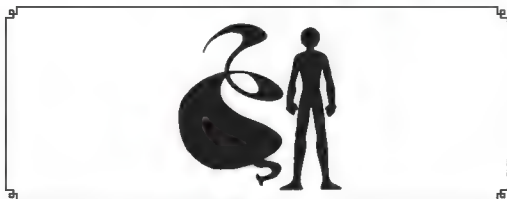
TORIKO

LISTA DE BESTAS E INGREDIENTES

Volume 331

Lagarto-Sombra (Besta Fantasma)

- Nível de Captura: 295
- Hábitat natural: Mundo Gourmet
- Comprimento: --
- Altura: 2 milímetros
- Peso: --
- Preço: não é comestível



Escala
humana

Besta que se esconde nas sombras de humanos e criaturas e rouba nutrientes pela pele, usando sua língua comprida. Seu corpo é fino como uma folha de papel (cerca de dois milímetros) e pode mudar de forma conforme o formato da sombra. Como consegue se deslocar pelo ar e pela terra, é o meio de transporte escolhido por Joa, que comanda a organização NEO.

...É
ESQUINAR-SE
DA FORÇA.

O FUNDAMENTO
DO ENBU...

GOURMET 305:

Preparativos para a brincadeira!!

ESQUINAR-SE
COM CADA UMA
DAS CÉLULAS DO
CORPO. ESSE
É O ENBU.

ISSO
NÃO É UMA
TÉCNICA.

NA VERDADE,
CADA CÉLULA
POSSUI PERSONALIDADE E
HABILIDADES
VARIADAS.

A ÚNICA COISA
QUE COORDENA
AS CÉLULAS
GOURMET QUE
POSSUÍMOS...

...É UM
APETITE
VORAZ.

O QUE
QUER
DIZER?

COM CADA
UMA DAS
CÉLULAS?



NÃO SÃO TODAS
AS CÉLULAS
QUE OBEDECEM
AS ORDENS DO
CÉREBRO.

...CÉLULAS
SINCERAS OU
DE CARÁTER
DISTORCIDO...

CÉLULAS
HÁBEIS...

...CÉLULAS
RUINS...

O TREINAMENTO
DO ENBU COMEÇA
QUANDO AS
"VONTADES" DOS
MAIS DE 60 TRILHÕES
DE CÉLULAS SE
TORNAREM UMA SÓ.

MESMO O
NOSSO CORPO,
QUE PENSAMOS
MOVER DE ACORDO
COM NOSSA
VONTADE.

...CÉLULAS
TRABALHA-
DORAS...

...OU QUE
AINDA ESTÃO
ADORMECIDAS.

...PARA NOS
ESQUIVARMOS
DA FORÇA?

POR QUE
PRECISAMOS
UNIFICAR A
VONTADE DE
TODAS AS
CÉLULAS...

SE HOUVER DIFERENÇA
NA PERCEPÇÃO DA
INTENÇÃO E NO TIPO
DA FORÇA APLICADA,
NÃO CONSEGUIRÁ
RESPONDER COM
EXATIDÃO.

PARA
CAPTURAR
O FLUXO DE
ENERGIA
COM
PRECISÃO.

...OU SENTIR
COMO UM GOLPE
OFENSIVO A
DOLORIDA
MASSAGEM
DE PÉS.

PODEM IGNORAR
A DOR DAS
AGULHAS DE
MOXABUSTÃO...

ESSE
RECONHE-
CIMENTO É
UNIFORMIZA-
DO A NÍVEL
CELULAR.

ENQUANTO
ALGUMAS
CÉLULAS
FICAM ALERTAS
PENSANDO QUE
UMA CHUVA
FORTE QUE CAIU
DE REPENTE É UM
ATAQUE INIMIGO...

...OUTRAS VÃO SE
TRANQUILIZAR E
FICAR CONTENTES
POR CONSIDERAR A
CHUVA ALGO BOM.



ATÉ MESMO
DA FORÇA DA
GRAVIDADE!!

E PODEM
ESQUIVAR-SE
DA FORÇA COM
EFICIÊNCIA!

SE AS
CÉLULAS
FOREM
UNIFICADAS,
NÃO HAVERÁ
ATRASSO
ENERGÉTICO.



AH!

POR FALAR
NISSO,
AQUELE
MACACO...



...GRA-
VIDA-
DEP!

DA...



...MESMO NA
ENTRADA DA
MONTANHA
IOOG!!

...ESTAVA
PULANDO
LIVRE-
MENTE...



UKIH!

OOH,
VALEU PELA
TRADUÇÃO
SIMULTÂ-
NEA, KAKA.

ELE DISSE
QUE O NOME
DELE É **IOOG**.



MALDITO
MACACO.
E AINDA É
UM NOVATO
NO ENBU.

A-AQUELE
MACACO?!

A GRAVIDADE
ERA PELO
MENOS DEZ
VEZES MAIOR.
AQUELE
MACACO É
INCRÍVEL!!

QUAL
MACACO?

AQUELE
MACACO.

...O RECONHE-
CIMENTO DAS
CÉLULAS É
DIVERSIFICADO.

APESAR
DE SER UM
FENÔMENO
NATURAL
SEM MAS
INTENÇÕES...

A
GRAVIDADE
TAMBÉM É
UM TIPO DE
ENERGIA.

GRAVIDADE

DENTRE
ELAS, EXISTEM
AQUELAS QUE
SE ESQUIVAM.

AS CÉLULAS
QUE FICAM
ESTRESSADAS
COM ESSA
FORÇA TENTAM
RESISTIR.

...A GRAVIDADE
ADICIONAL NÃO
SE ACUMULARÁ
NO CORPO E
SERÁ POSSÍVEL
ESQUIVAR-SE
SEMPRE.

SE TODAS
ASSUMIREM
A POSTURA
DE "SE
ESQUIVAR"...

...EM
UMA PENEIRA,
QUE DEIXARÁ
PASSAR TODA
A ENERGIA?

QUER
DIZER QUE
TRANSFORMARÁ
O CORPO QUE
SE PARECE COM
UMA TIGELA,
PRENDENDO
TUDO O
QUE CAI...



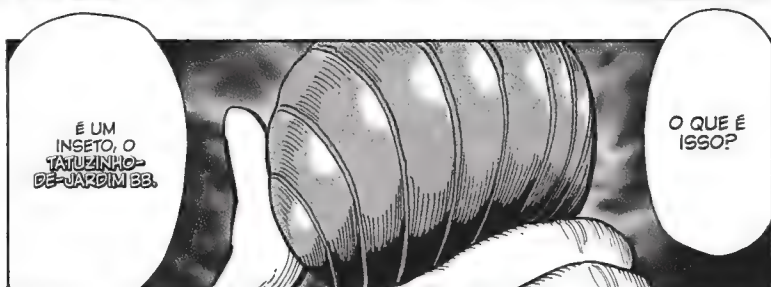
PARA
APRENDER
O BÁSICO
DO ENBU,
VAMOS USAR
ISTO AQUI.

APENAS
TREI-
NANDO.



E
COMO...

...VAMOS
TRANSFORMAR
O CORPO
NESSE NÍVEL
CELULAR?



É UM
INSETO, O
TATUZHINO-
DE-JARDIM BB.

O QUE É
ISSO?

(*) CRIAÇÃO DE RIKU MITSUHASHI-SAN, DE TÓQUIO!



...MALA-
BARISMO?

M...



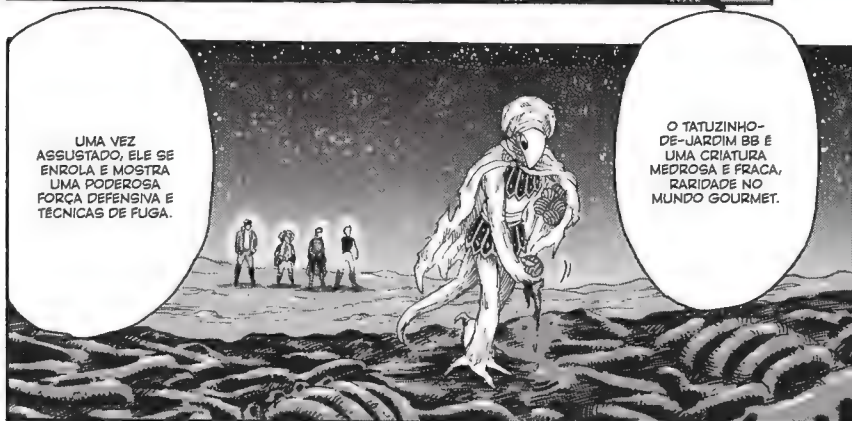
...VÃO FAZER
"MALA-
BARISMO".

COM
ISSO,
VOCÊS...



UMA VEZ
ASSUSTADO, ELE SE
ENROLA E MOSTRA
UMA PODEROSA
FORÇA DEFENSIVA E
TÉCNICAS DE FUGA.

O TATUZINHO-
DE-JARDIM 88 É
UMA CRIATURA
MEDROSA E FRACA,
RARIDADE NO
MUNDO GOURMET.



E TAMBÉM PODE
FICAR TÃO LEVE
A PONTO DE SER
CARREGADO PELO VENTO.

TORNA-SE
TÃO PESADO
QUE NINGUÉM
CONSEGUE
LEVANTAR.

ROLA
COM UMA
VELOCIDADE
INCRÍVEL.





VOU
JOGÁ-LO,
TENTEM
PEGAR.

PRIMEIRO,
FAÇAM
COM UM.

UMP



...É MUITA
SORTE
GOURMET.

PODEMOS
DIZER QUE O
FATO DESSSES
TATUZINHOS-
DE-JARDIM
BÊ ESTAREM
ENTERRADOS
EM GRANDE
QUANTIDADE
NESTA
MONTANHA
100G...

AFINAL, ELES
SÃO UM
INGREDIENTE
DELICIOSO.



SIM, A
PRINCÍPIO,
COM UM.

VAMOS
FAZER MA-
LABARISMO
COM UM?



PITAH

!

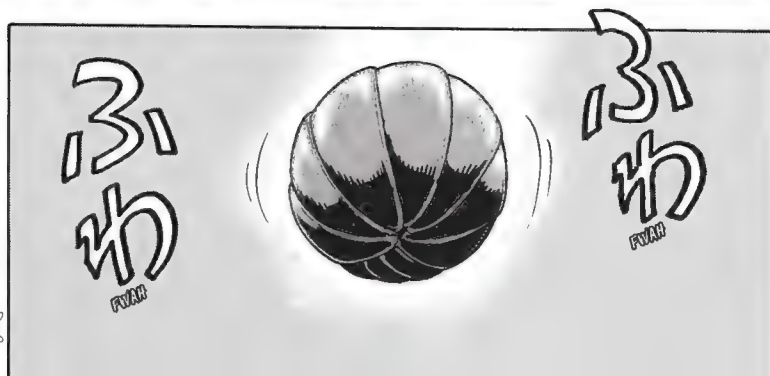
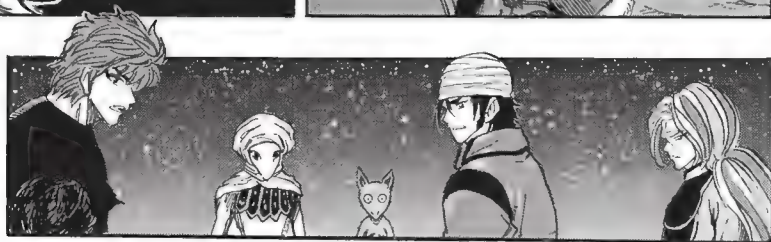


...VAI SER
MOLEZA.

SE FOR
UM...

VUP



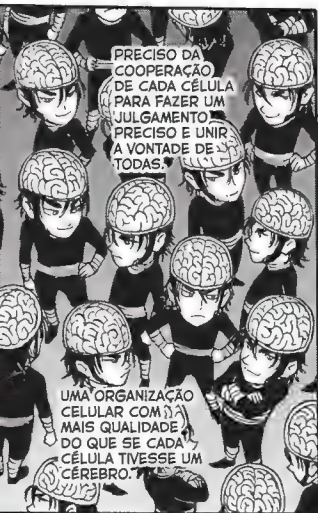






...DÁ TEMPO DE
COLOCAR FORÇA
PARA LEVANTAR.

N-NÃO...



PRECISO DA
COOPERAÇÃO
DE CADA CÉLULA
PARA FAZER UM
JULGAMENTO
PRECISO E UNIR
A VONTADE DE
TODAS.

UMA ORGANIZAÇÃO
CELULAR COM
MAIS QUALIDADE
DO QUE SE CADA
CÉLULA TIVESSE UM
CÉREBRO.



PRECISO REAGIR
COM A PONTA DOS
DEDOS... OU ATÉ
MESMO COM AS
PRÓPRIAS CÉLULAS,
PARA SENTIR A
MUDANÇA.

ESPERAR
O CÉREBRO
AGIR DEPOIS
DE SENTIR O
PESO É TARDE
DEMAIS.

OU NÃO
DARÁ TEMPO.



UOOH!
ESPANTOSO!
UM NOVATO
E JÁ CON-
SEGUE COM
TRÊS?

VKIKIH!

VVP

A PROPÓSITO,
O IAIAI JÁ
CONSEGUE
LIDAR COM
TRÊS.

VVP



...SE FOR
APENAS O
BÁSICO,
APRENDERÃO
EM DOIS DIAS.

FALTARÁ
TEMPO PARA
DOMINAR
A TÉCNICA
SECRETA DO
ENBU, MAS...



COM TRÊS,
PODEMOS
DIZER QUE ELE
JÁ DOMINOU
O BÁSICO.

O NÍVEL DO
ENBU PODE
SER MEDIDO
PELO NÚMERO
DE PESOS.

É UM
NOVATO
NA ARTE.



O QUE NÃO
PODEM
ESQUECER...

DEVAGAR...
LENTAMENTE...
APRESSA-
DAMENTE...

...É QUE ESTE
TREINAMENTO É
PARA "DERROTAR
O REI-MACACO".



É UM
TEMPO
LONGO
DEMAIS
PARA NÓS
AGORA.

DOIS
DIAS?



GERALMENTE,
LEVA-SE MESES
PARA DOMINAR
O BÁSICO.

ISSO É
PORQUE
ESPERO
MUITO DA
HABILIDADE
DE VOCÊS.



NÃO
DIGA
TESTI-
CULOS.



O OBJETIVO
É APENAS
UM.

SEUS
TESTI-
CULOS!



PREPAREM-SE
PARA SABER SE
CONSEGUEM
BRINCAR COM
O REI-MACACO
OU NÃO.



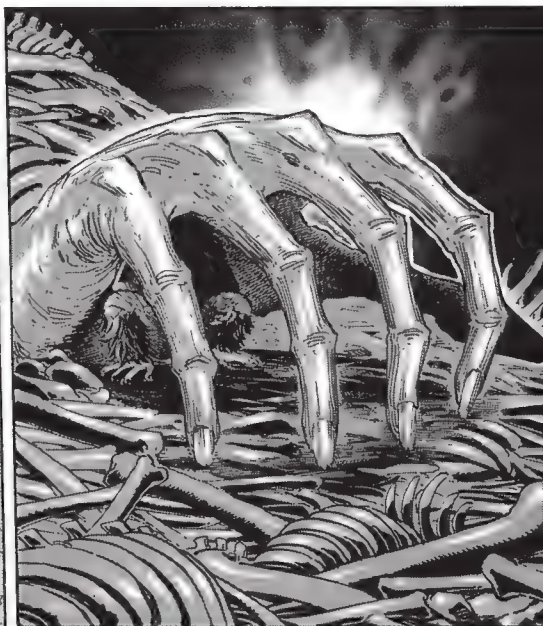
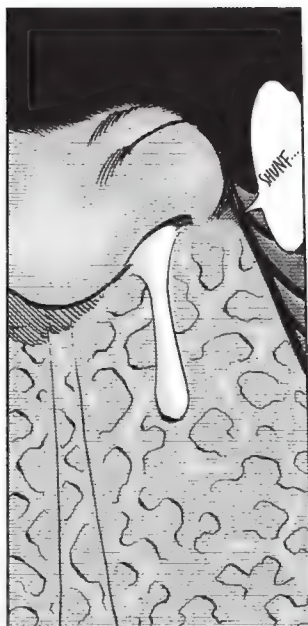
O
ENBU!!!

CERTO!!
VAMOS
APRENDER!!

TEMOS
TRÊS
DIAS...

O DIA ESTÁ
RAIANDO.

...ATÉ O
LIMITE DO
KOMATSU-
SAN!!



O
Macaco-
Rei...

T-TUM

T-TUM

...ainda
está
escondido.

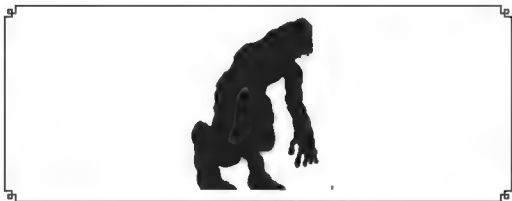
TORIKO

LISTA DE BESTAS E INGREDIENTES

Volume 332

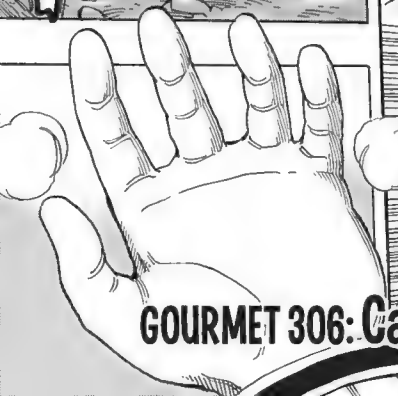
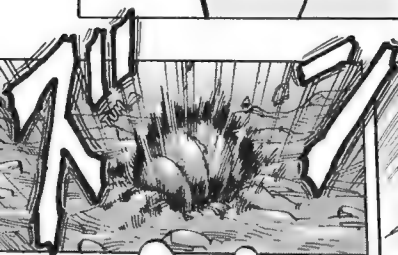
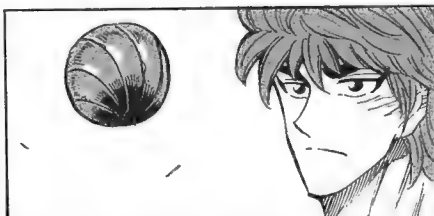
Rampage (Besta Mágica)

- Nível de Captura: 388
- Hábitat natural: Mundo Gourmet
- Comprimento: --
- Altura: 70 metros
- Peso: 12 mil toneladas
- Preço: 100 gramas
por 200 ienes
(aproximadamente R\$ 7,00)

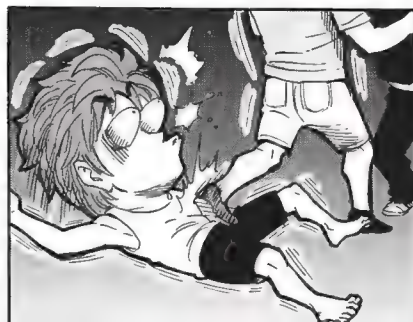


Escala
humana

Uma besta mágica com aparência horripilante e força extraordinária. Sua mão direita se parece com um porrete, que usa para destruir suas presas. Comparada às outras criaturas do mundo Gourmet, possui grande inteligência e pode formar grupos para atacar.



GOURMET 306: Capture a oportunidade!!





NÃO CONSIGO
LER A "INTENÇÃO"
DO TATUZHINO-DE-
JARDIM BB.

INCRÍVEL... AS
ONDAS ELETROMAG-
NÉTICAS MUDAM
VERTIGINOSAMENTE.

OU MELHOR,
A MUDANÇA
É RÁPIDA
DEMAIS.



SE NÃO SENTIR
A "PRESENÇA"...

É DIFÍCIL LER
SEUS MOVIMENTOS
PELAS ONDAS
ELETROMAGNÉTICAS.

...E PREVER
O PRÓXIMO
MOVIMENTO COM
TODAS AS MINHAS
CÉLULAS?!

UH... POR
QUE ESSE
MACACO
CONSEGUE?

UKIKI!

NÃO DA
TEMPO.
DE JEITO
NENHUM.

PRECISO DO
"PENSAMENTO"
DE TODAS AS
CÉLULAS, POR
ISSO É DIFÍCIL.

É DIFERENTE DA
"INTUIÇÃO" QUE
APRENDI COM
O GUEMON.



A SENSÇÃO
DE QUE A
VONTADE
DE TODAS
AS CÉLULAS
SE TORNOU
UMA SÓ.

JÁ SENTI
ALGUMAS
VEZES.

...através
de sua vasta
experiência
de luta.

...estava
tentando
encontrar
uma pista
para o
Enbu...

...DE TER VISTO
CRIATURAS NESSE
ESTADO INÔMERAS
VEZES.

OU MELHOR,
TENHO A
IMPRESSÃO...

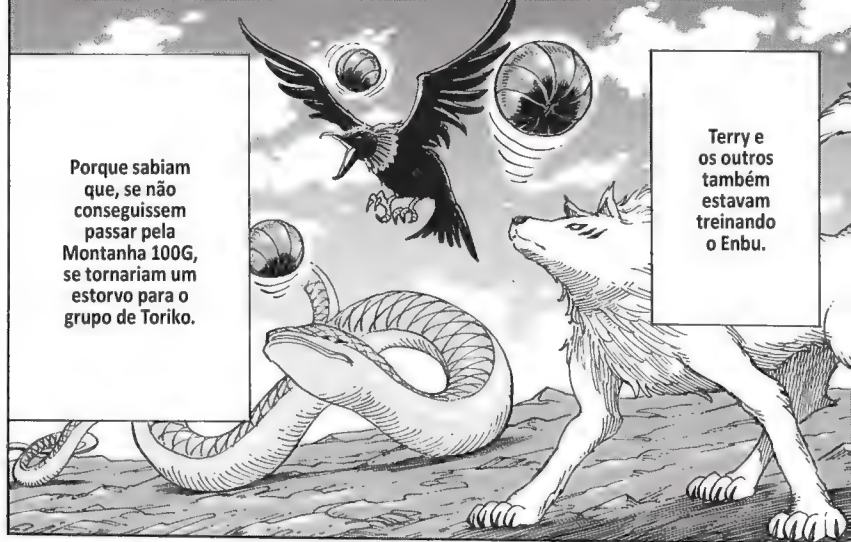
VRUP

**TATUZINHO-DE-JARDIM
BB GIGANTE**

Zebra...

Porque sabiam
que, se não
conseguissem
passar pela
Montanha 100G,
se tornariam um
estorvo para o
grupo de Toriko.

Terry e
os outros
também
estavam
treinando
o Enbu.



...de seu
futuro
rival, aquele
cavalo.

Além disso,
não queriam
ficar para
trás...



UM REPRE-
SENTANTE
DO MESTRE
CONSEGUE
COM 30 E
UM MESTRE,
COM 50.

POIS É.
SE FOR
EXPERIENTE,
MAIS OU
MENOS ENTRE
DEZ E VINTE.



...CONSEGUE
FAZER MALA-
BARISMO COM
QUANTOS
TATUZINHOS-
DE-JARDIM
BB?

A PROPÓSITO,
KAKA,
ALGUÉM
COM NÍVEL
DE MESTRE
NO ENBU...





A QUESTÃO
É COMO
APRENDER
ISSO.

EXISTE UM
"TRUQUE"
PARA O
ENBU.

UM
TRUQUE,
HEIN?



ELE
ERA TÃO
HABIL
ASSIM?

50?



HMM...



...TALVEZ TENHAM
EXPERIMENTADO
ESSA "PISTA"
ALGUMAS VEZES.

VOCÊS,
QUE LUTARAM
CONTRA
CRIATURAS
SELVAGENS
E CRUEIS...



FUH...

...conseguiu
fazer mala-
barismo nem
ao menos
com um
Tatuzinho-de-
Jardim BB.

Desde o
início do
treina-
mento,
ninguém...

E o dia
terminou.



...O
TEMPO QUE
PASSAMOS
PENSANDO
NÃO FOI
INÚTIL.

MESMO
QUE O
PRO-
GRESSO
NÃO SEJA
VISÍVEL...



É
VERGONHOSA
ESSA
FRAQUEZA.

...ERA TÃO
VAZIO E
FRUSTRANTE.

NÃO
SABIA QUE
TERMINAR
UM DIA SEM
PROGREDIR
NEM UM
POUCO...

SERÁ
QUE SOU
INÚTIL?

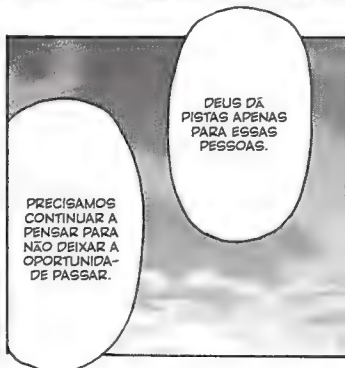


ALGUÉM
COMO
VOCÊ
ACREDITA
EM DEUS
NESSAS
HORAS,
COCO?!!

O QUE É
ISSO? NÃO
TÁ AJUDANDO
EM NADA!!

...SÓ
NOS RESTA
ACREDITAR.

E...



DEUS DÁ
PISTAS APENAS
PARA ESSAS
PESSOAS.

PRECISAMOS
CONTINUAR A
PENSAR PARA
NÃO DEIXAR A
OPORTUNIDA-
DE PASSAR.



A
pista...



...ESSA
AURA...

O...
O QUE
É...



HMP

SILÊN-
CIO!



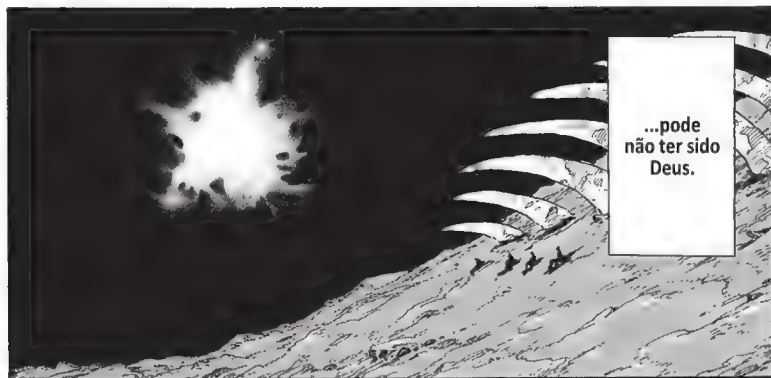
O QUE FOI É
DEUS?!

!



E quem a
concedeu...

...veio
de outro
ângulo.



...pode
não ter sido
Deus.



...que
ninguém
estava
procurando
por ele.



...O
Macaco-Rei
percebeu...

Depois
de
passar
um dia
inteiro
se escondendo...

A black and white manga-style illustration. On the left, a young boy with dark, spiky hair is shown from the waist up, looking down with a distressed expression, his hand near his mouth. He is wearing a simple, light-colored tunic. To his right, a large, dark, textured tree trunk stands prominently. On the right side of the image, a large, monstrous creature is depicted. The creature has a wide, open mouth showing sharp, pointed teeth and a dark, cavernous interior. Its skin is covered in a complex, scale-like or segmented pattern. The background is filled with dense, dark foliage and trees, creating a sense of a deep forest. The overall style is detailed and dramatic, typical of manga art.

E, por um
instante
ficou extre-
mamente
furioso.

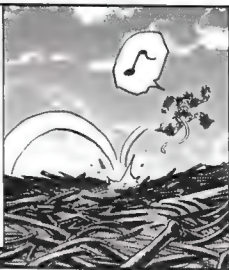




"É mes-
mo."



A raiva
emitida por
ele durou
apenas um
instante.



E voltou
animado
para o
topo da
montanha.

"...que o
pegador de-
sistiu de me
procurar."

"Me
escondi
tão bem..."

...mas
o tempo
que Toriko
sentiu...



Menos de
um segundo
de fúria...

Foi o
que o
Macaco-
Rei in-
ter-
pretou.





A fúria do Macaco-Rei tornou-se um "instinto assassino" que recaiu sobre toda a montanha...

...foi de metade dos trinta anos que viveu.

...e fez Toriko e os outros experimentarem uma "morte" real.



A contração de lembrar trinta anos em um instante.

Essa era...

O que eles viram...

...foram lembranças da vida, como um caleidoscópio.



ENTÃO...

...foi agarrada com unhas e dentes por Toriko e os outros!!!

...DO MACACO-REI.

ISSO VEIO...

...a pista para compreender a profundidade do Enbu!!

A oportunidade única que o rei deixou escapar...

...É ISSO!!!



NÃO É
POSSÍVEL
LEMBRAR
TRINTA ANOS
APENAS DE
CABEÇA!!

A VON-
TADE DAS
CÉLULAS SE
UNIFICOU!!!

AS 60
TRILHÕES
DE CÉLULAS
LEMBRARAM
DE TODA A
MINHA VIDA!!



...TODAS
AS CÉLULAS
TIVERAM A
MESMA REAÇÃO
PELA PRIMEIRA
VEZ!!

...COM ESSE
INSTINTO
ASSASSINO
ESMAGADOR
DO REI-
MACACO...

"MATAR"...



...criasse
uma experi-
ência em que
o tempo pa-
recia ter sido
comprimido.

...fez com
que a reação
e o pensa-
mento delas
em grande
velocidade...

...a vontade de
todas as células
de "fazer algu-
ma coisa para
não morrer"...

Em uma
situação
de vida ou
morte...

ENTÃO
É ISSO.



SIM!!

PES-
SOAL!!



...ERA A MORTE
DAS CRIATURAS
QUE MATEI ATÉ
HOJE.

A PISTA DO
ENBU QUE
PRESENTIA...

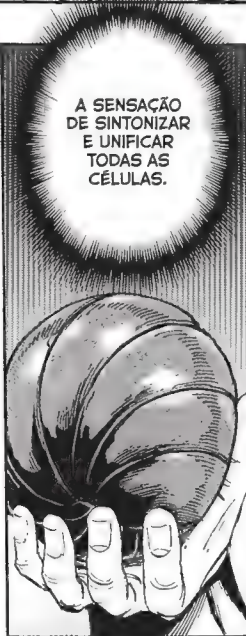


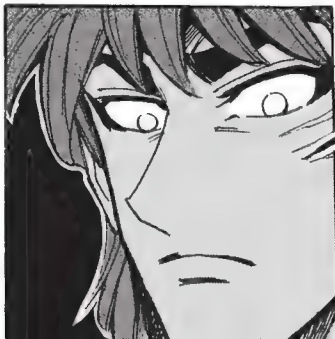
...SE
ESQUEÇA
DESTE
ESTADO!!!

NÃO...



A SENSACÃO
DE SINTONIZAR
E UNIFICAR
TODAS AS
CÉLULAS.







...ELE
APRENDEU
O TRUQUE.

DE UM
ACONTECIMENTO
INESPERADO...



...Ã
ENTRADA
DO ENBU!!

BEM-
VINDOS...



ELE
PARECIA
PARADO!!

U-UAU!!

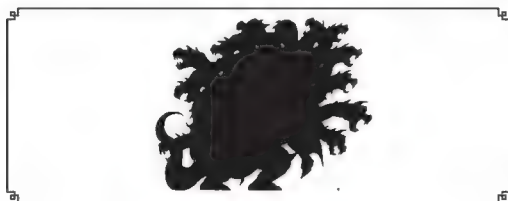
TORIKO

LISTA DE BESTAS E INGREDIENTES

Volume 333

Tornadragon (Réptil Monstruoso)

- Nível de Captura: 417
- Hábitat natural: Mundo Gourmet
- Comprimento: 150 metros
- Altura: --
- Peso: 70 mil toneladas
- Preço: 100 gramas da carne por 1,2 milhão de ienes (aproximadamente R\$ 41.616,00)

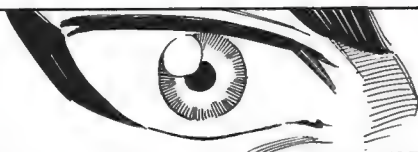


Escala humana

Vive principalmente na Colina da Chuva Lenta, no Mundo Gourmet. Atira suas brocas para atacar e pode criar um enorme tornado girando o próprio corpo. Um dragão violento com força destrutiva que pode acabar facilmente com cidades de cerca de 500 mil habitantes do Mundo Humano com apenas um tornado.



GOURMET 307: Determinação para ir novamente à montanha!!



...OS MOVIMENTOS
DO TATUZINHO-DE-
JARDIM BB.

POSSO
VER...



...MAS CAPTURAR
COM TODAS AS
MINHAS CÉLULAS.

NÃO APENAS
ACOMPANHAR
COM OS
OLHOS...

GOURMET 307:

**Determinação para ir
novamente à montanha!!**

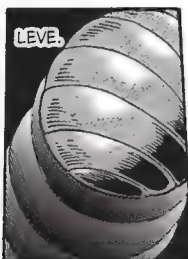




DIMINUIU.



AUMENTOU'A
VELOCIDADE.



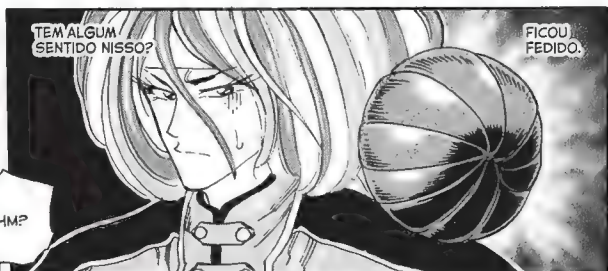
LEVE.



FICOU
PESADO.



VAI
SECRETAR
VENENO.



TEM ALGUM
SENTIDO NISSO?

FICOU
FEDIDO.

HMP?



SÜNNY-SAN
ESTÁ COM
CINQUENTA...
JÁ É UM NÍVEL
DE MESTRE.

NÃO.



WAAAAH

び

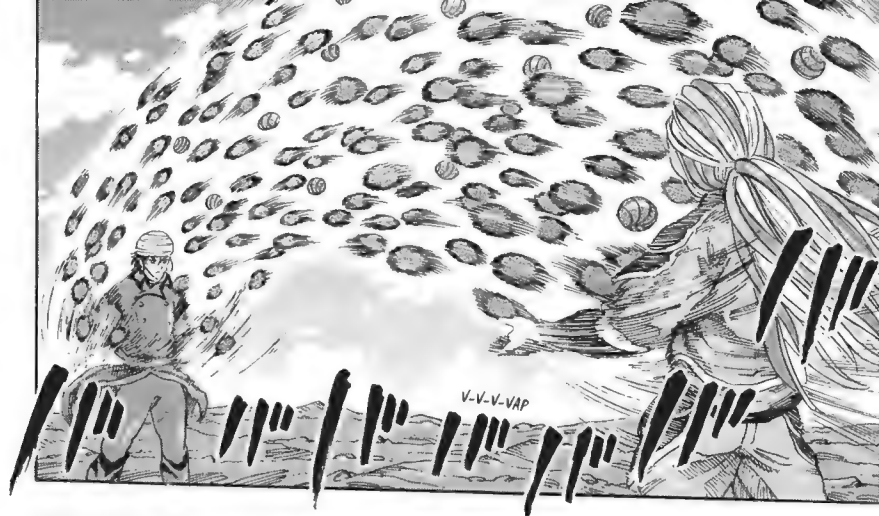
あ

あ



SOLTAR
EM MENOS
DE 0.1
SEGUNDO.

PSH



O RITMO DAS
CÉLULAS DOS
DOIS ESTÃO
EM PERFEITA
SINTONIA.

COM O
COCO-SAN,
SÃO MAIS DE
CEM... MAS QUE
HABILIDADE.



E O ZEBRA-
SAN?



...ESTÁ
COMENDO O
TATUZHINHO-
DE-JARDIM
BB.





...AUTOTOMIA?

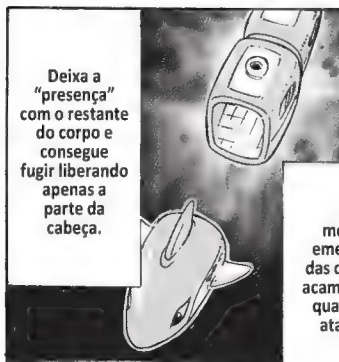
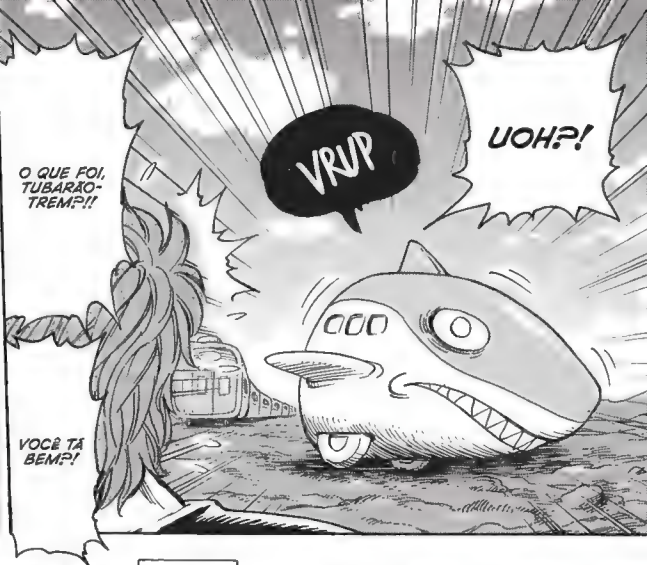
ISSO É...

O QUE FOI, TUBARÃO-TREM?!!

VOCE TÁ BEMP!



UOH?!



Deixa a "presença" com o restante do corpo e consegue fugir liberando apenas a parte da cabeça.

O Tubarão-Trem está no "modo autotomia".

Um modo de emergência das criaturas-acampamento quando são atacadas.



...eles podem soltar a cauda para proteger o corpo.

Autotomia quando lagartos são atacados...



...EVITAR TAMBÉM A INFLUÊNCIA DA GRAVIDADE.

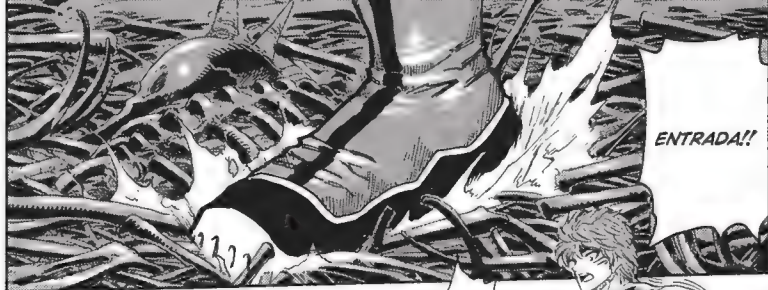
NESSO ESTADO, TALVEZ POSSAMOS...



...MAS SE TORNA UMA ZONA DE SEGURANÇA PERFEITA, SEM INFLUÊNCIA DO MEIO EXTERNO, MESMO QUE TEMPORARIAMENTE.

É MESMO. O MODO AUTOTOMIA NÃO APENAS APAGA A PRESENÇA...





ENTRADA!!



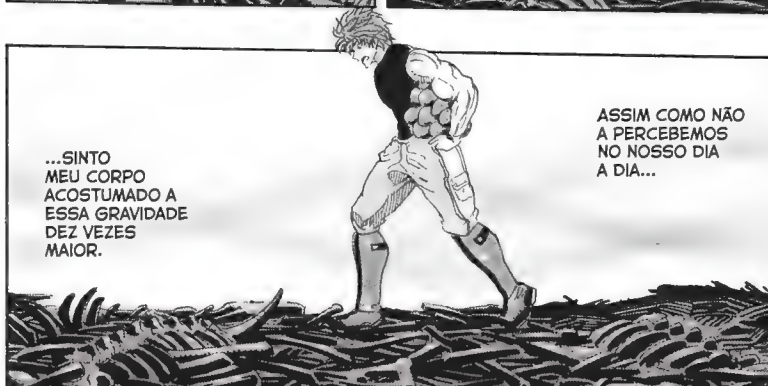
O... QUÊ?
NÃO SINTO A
GRAVIDADE!

AQUI, A
GRAVIDADE
SERIA DEZ
VEZES
MAIOR...



NÃO... PARA
SER PRECISO,
ESTOU
SENTINDO,
MAS...

...NÃO É
ESTRESSANTE.



...SINTO
MEU CORPO
ACOSTUMADO A
ESSA GRAVIDADE
DEZ VEZES
MAIOR.

ASSIM COMO NÃO
A PERCEBEMOS
NO NOSSO DIA
A DIA...





Mas...

UM NÍVEL
DIFERENTE DE
CANSAÇO.



O "MILAGRE
DE MENOS
DE UM
SEGUNDO".

É COMO SE
ESTIVÉSSEMOS
SEMPRE NESSE
ESTADO.



PRA
COMEÇO DE
CONVERSA...

...ISSO
ACONTECE
APENAS QUANDO
AS CÉLULAS
ENCARAM
UMA "MORTE"
PERFEITA.



...foi reativado
pelo Komatsu.

O motor
da vida dos
quatro, que
pode-se
dizer ter
morrido
uma vez...



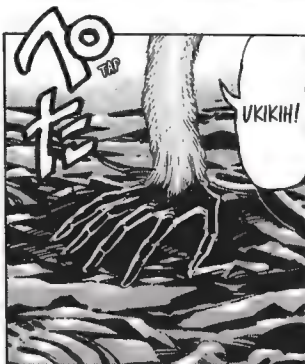
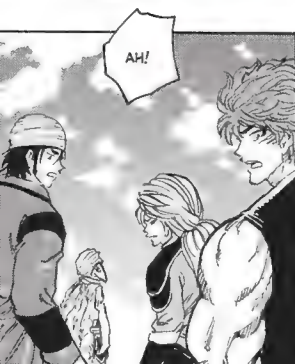
...e o
acelerador
pisado até
o fundo...

A marcha
engata-
da no
máximo...

...não
davam mos-
tras de que
diminuiriam
até chegar
ao topo da
montanha.

...acele-
rando pelo
caminho
das artes
do Enbu!!!

Ele queimou a
imensa cilindra-
da do coração e
o combustível
de sangue
inesgotável...







① Macaco-Boxeador
(Mamífero)
Nível de
Captura: 915
Enbu primeiro
nível



② Mandril-Descolado
(Mamífero)
Nível de
Captura: 870
Enbu nível 3



③ Gibão-Karateca
(Mamífero)
Nível de
Captura: 805
Enbu nível 6



④ Chimpancoço
(Mamífero)
Nível de
Captura: 753
Enbu nível 8

(1) CRIAÇÃO DE JUNICHI YONETANI-SAN, DA PROVÍNCIA DE SAITAMA!



⑤ Macaco-Maldição
(Fantasma-Mamífero)
Nível de Captura: 1200
Enbu nível
representante
do mestre



⑥ Macaco-Fogo
(Mamífero)
Nível de
Captura: 1120
Enbu nível 9



⑦ Velho-Chimpanzé
(Mamífero)
Nível de
Captura: 1050
Enbu nível 7



⑧ Gorila-Pintinho
(Ave-Mamífero)
Nível de
Captura: 970
Enbu nível 4

(2) CRIAÇÃO DE Kiyohisa KURITA-SAN, DE TÓQUIO!

(3) CRIAÇÃO DE SHOTA MATSUMOTO-SAN, DA PROVÍNCIA DE SHIZUOKA!

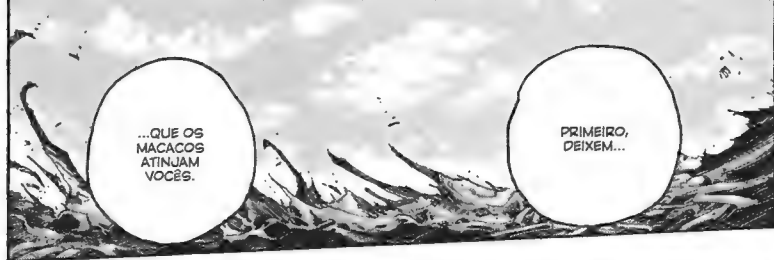


(4) CRIAÇÃO DE IZURU INUBUSE-SAN, DE OSAKA!



(5) CRIAÇÃO DE KOUHEI UENO-SAN, DA PROVÍNCIA DE HYOGO!





...QUE OS
MACACOS
ATINJAM
VOCÊS.

PRIMEIRO,
DEIXEM...



ESQUIVAR DOS
ATAQUES NA
PRÁTICA...



ISSO REQUER UMA
TÉCNICA AVANÇADA
DE TODAS AS
SUAS CÉLULAS.

...É DIFERENTE
DA GRAVIDADE.



...MAIS
AUMENTA A
DIFICULDADE EM
SE ESQUINAR.



QUANTO
MAIS FORTE
O ATAQUE...



...FINALMENTE
CONSEGUIRÃO
APRENDER...

SE
CONSEGUIREM
DOMINAR
ISSO...

Nona estação da
Montanha 100G.



...A
TÉCNICA
SECRETA
DO ENBU!!

VAMOS
NOCAUTEÁ-
LO...

O
PLANO É
APENAS
UM!!!

CERTO,
VAMOS!!!

Topo da
Montanha
100G.

...COM
UM BELO
SOCO DE
"FOME"!!!

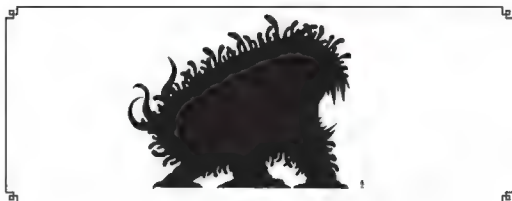
TORIKO

LISTA DE BESTAS E INGREDIENTES

Volume 334

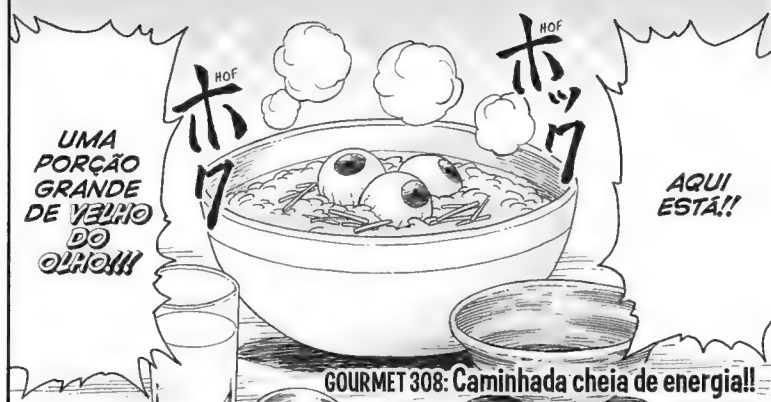
Goronju (Besta-Fantasma)

- Nível de Captura: 466
- Hábitat natural:
Mundo Gourmet e Ilha Perdida
- Comprimento: 48 metros
- Altura: --
- Peso: 10 mil toneladas
- Preço: 100 gramas de carne por 750 mil ienes (aproximadamente R\$ 26.010,00)



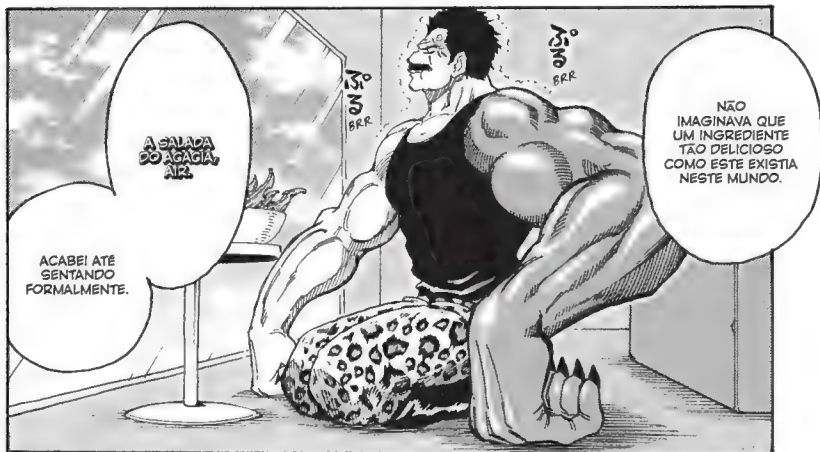
Escala humana

Uma besta fantasma também chamada de “Besta Giratória”, por deslocar-se girando o corpo. Espalha veneno mortal pela pele pegajosa, que usa para enfraquecer sua presa e matá-la. Criatura caçadora, aguarda pelas presas desatentas na Ilha Perdida, que vaga pelos céus do Mundo Gourmet.





Base da I.G.O.





...DENTRE
AQUELES QUE
FORAM PARA
O MUNDO
GOURMET.

TALVEZ
EXISTA
ALGUÉM
QUE POSSA
AJUDAR O
GRUPO DO
TORIKO...



JÁ DEVE
ESTAR NO
MUNDO MÍSTICO
A UMA HORA
DESSAS.

TSC! A RIN
LARGOU O
TRABALHO DE
DIRETORA.

ALGUÉM QUE
DESPERTOU.



DE
ONDE O
TORIKO
PARTIU?

E
ENTÃO?

FALA
COM
DETA-
LHES!!

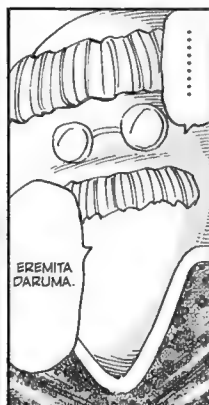
BEM
DETA-
LHADO!!

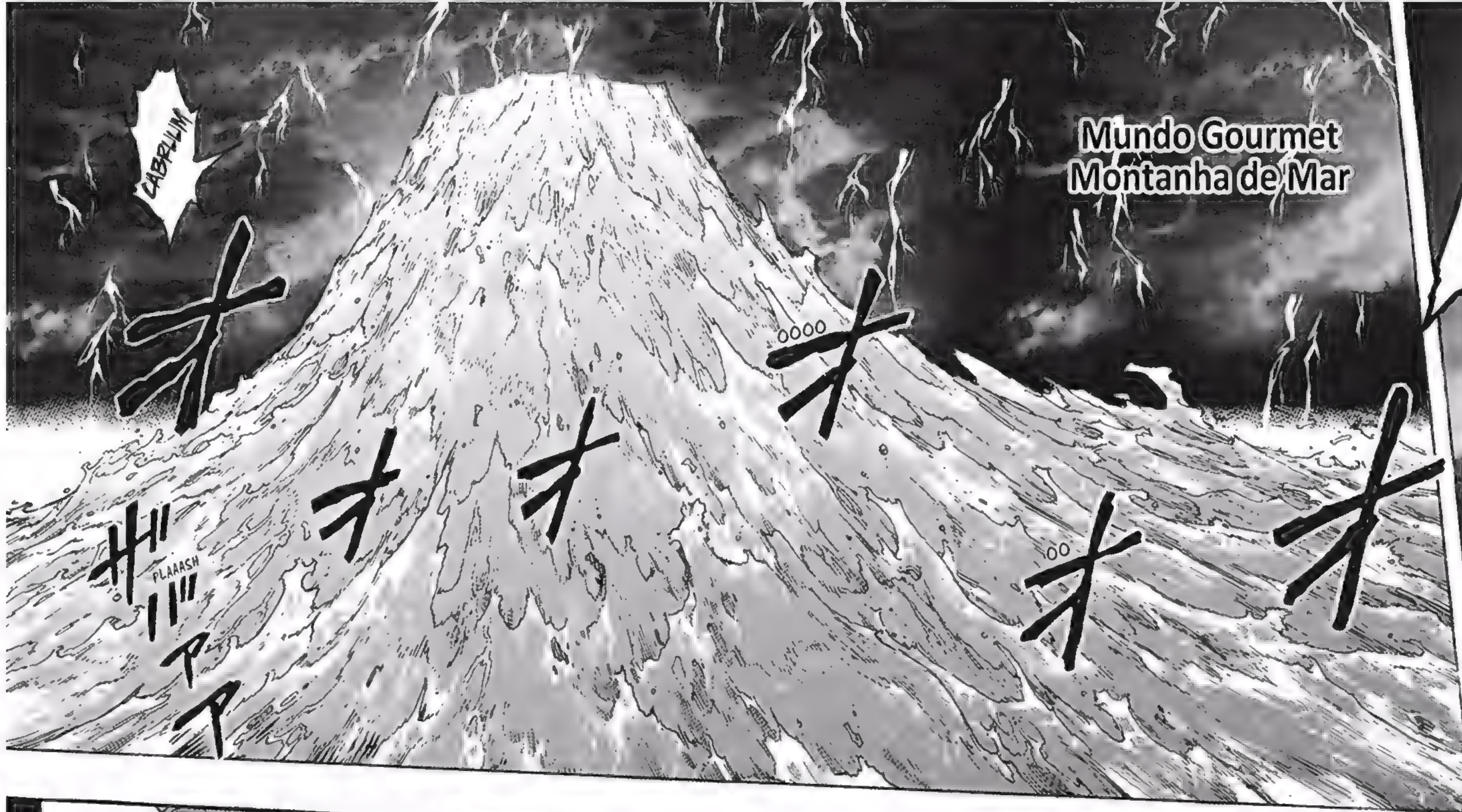
EI!!

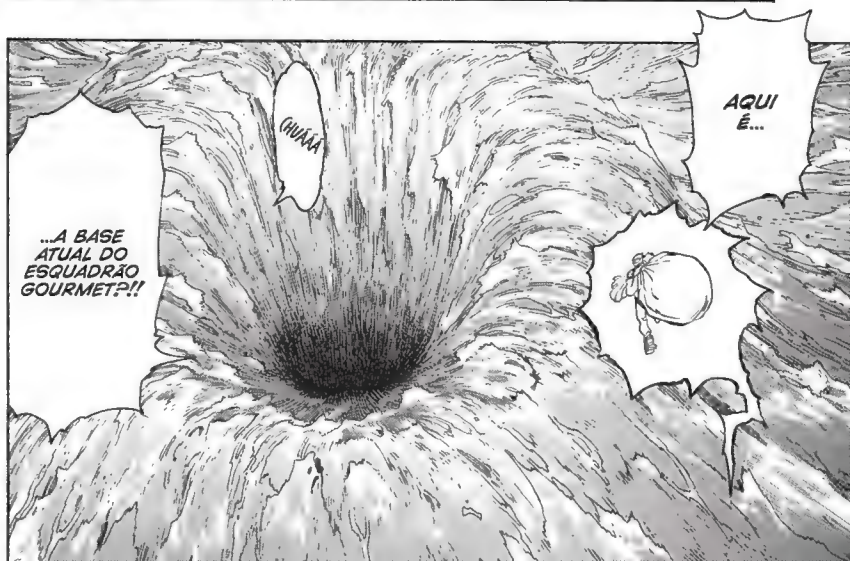
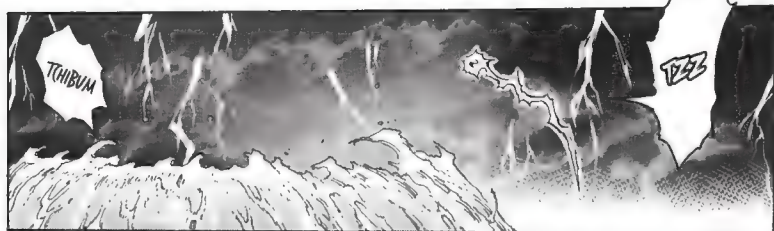
Vilarejo
Místico











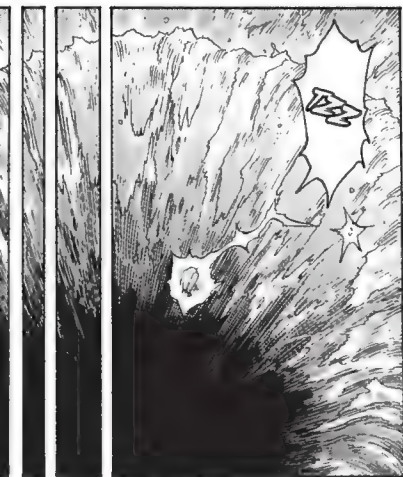


PARECE QUE
ESTOU OLHANDO
PARA O FUNDO
DO INFERNO.

Glup

...É
IMPOSSÍVEL.

PENSEI EM
PARTIR A
CABEÇA DO
LÍDER DO
ESQUADRÃO
GOURMET,
MAS...



SERÁ QUE
VOLTAREI
VIVO?

É O HOMEM
MAIS FORTE
DESTE
MUNDO?



Dining Planet



...O MODO
DE PREPARO
PARA OBTER
100% DO
UMAMI.

NÓS
TAMBÉM
NÃO
SABIAMOS...

QUEM
É ESSE
GAROTO?



O
AIR...

...PARECE QUE
TEM UM UMAMI
NOTAVELMENTE
DIFERENTE.



...SEJA COMO
FOR, AQUELE
MOLEQUE
SABIA.

NÃO SEI
SE O MODO
DE PREPARO
DO AIR ESTAVA
REGISTRADO NO
"LIVRO", MAS...

UM DOS MEUS
SUBORDINADOS
DISSE QUE O
ELIMINOU, MAS...



SE BEM
QUE NÃO
PODEMOS
MAIS
CHAMÁ-
LO DESTA
FORMA.

UM
SIMPLES
CHEF.



NÃO.

EU IREI
PESSOALMENTE.

...VOU ENVIÁ-LO
PARA ROUBAR
O AIR MAIS
UMA VEZ.



EU ATÉ
GOSTARIA
DE VER.

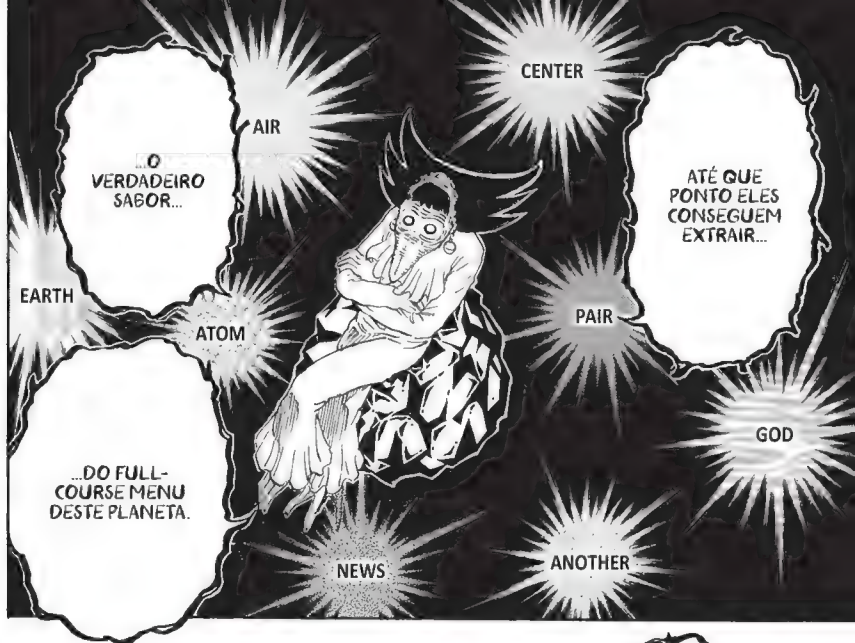


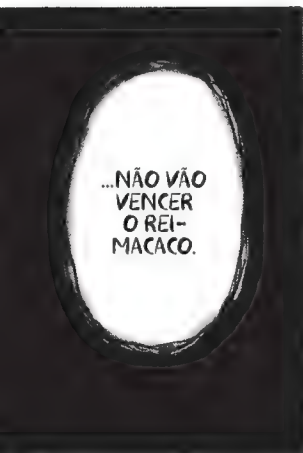
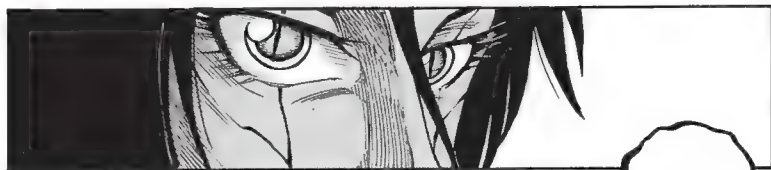
JÁ ESTAMOS
EM CONTAGEM
REGRESSIVA
PARA O ECLIPSE
GOURMET.

PODEREMOS
ROUBAR
NESSE
MOMENTO.



NÃO
PRECISA SE
DESESPERAR.





TAMBÉM
HAVIA
CORAGEM.

...E
AUDÁCIA.

HÁ TRÊS
DIAS...

ALÉM
DE UM
PLANO.

HÁ TRÊS
DIAS,
ESTÁVAMOS
UNIDOS.

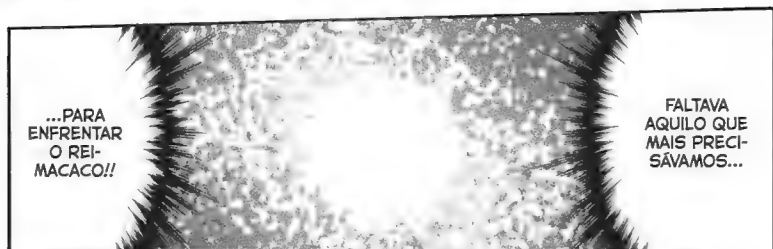
...HAVIA
DETERMI-
NAÇÃO!!

GOURMET 308: Caminhada cheia de energia!!



...ERA A
FORÇA!!!

A ÚNICA
COISA
QUE NOS
FALTAVA...



...PARA
ENFRENTAR
O REI-
MACACO!!

FALTAVA
AQUILO QUE
MAIS PRECI-
SÁVAMOS...



O QUE
TEMOS
AGORA...

...PARA
SALVAR O
KOMATSU...



...DA
CORAGEM...

...E DA
AUDÁCIA!!

AGORA
NÃO PRE-
CISAMOS...

...DA
DETERMI-
NAÇÃO...

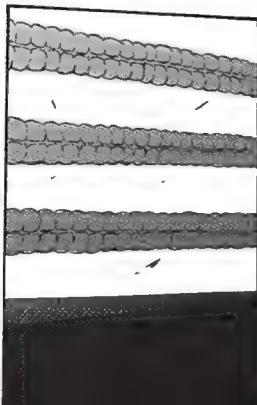
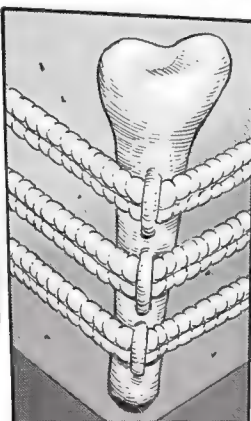
**MA-
CA-
CO-
RE!!**

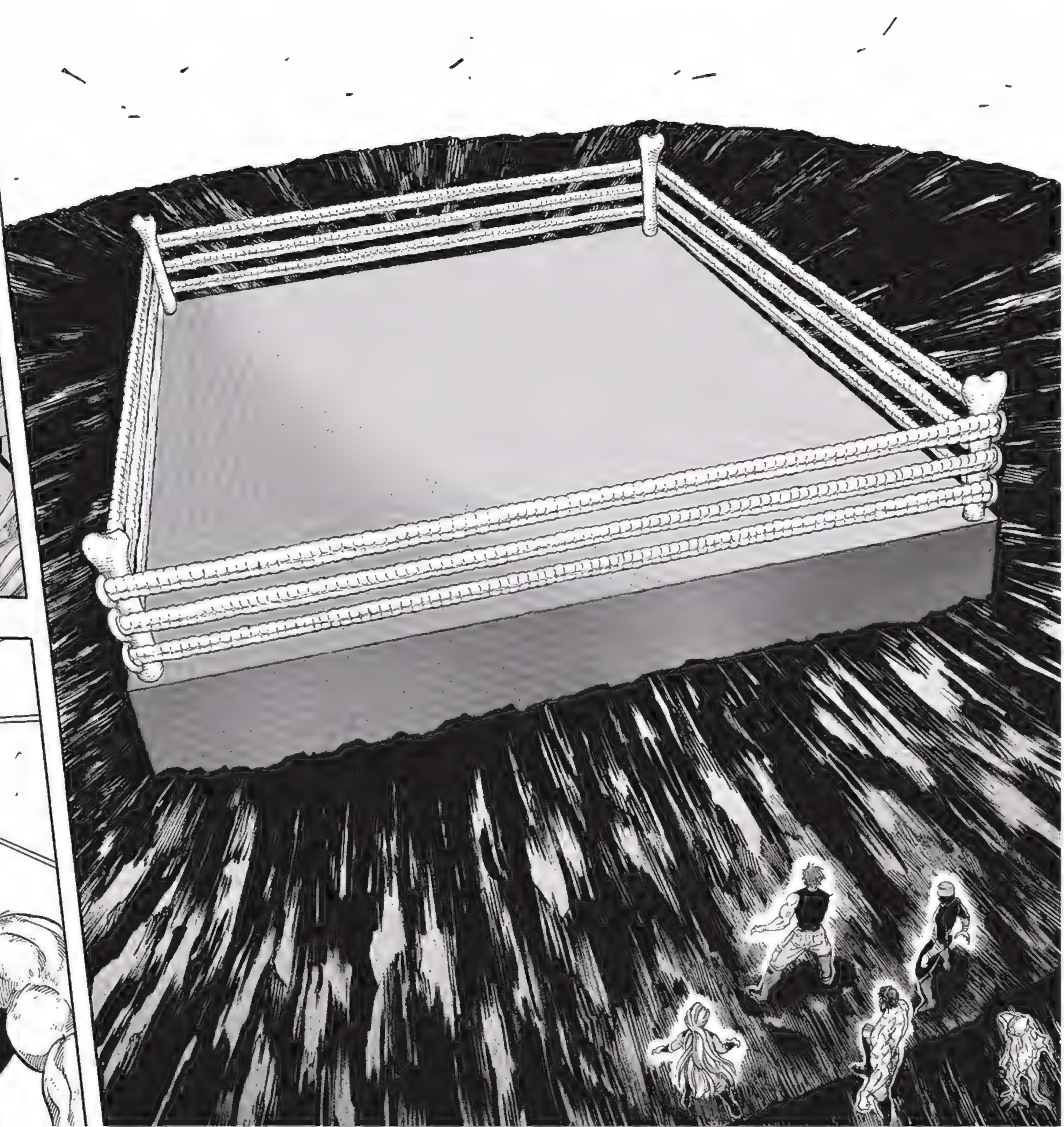
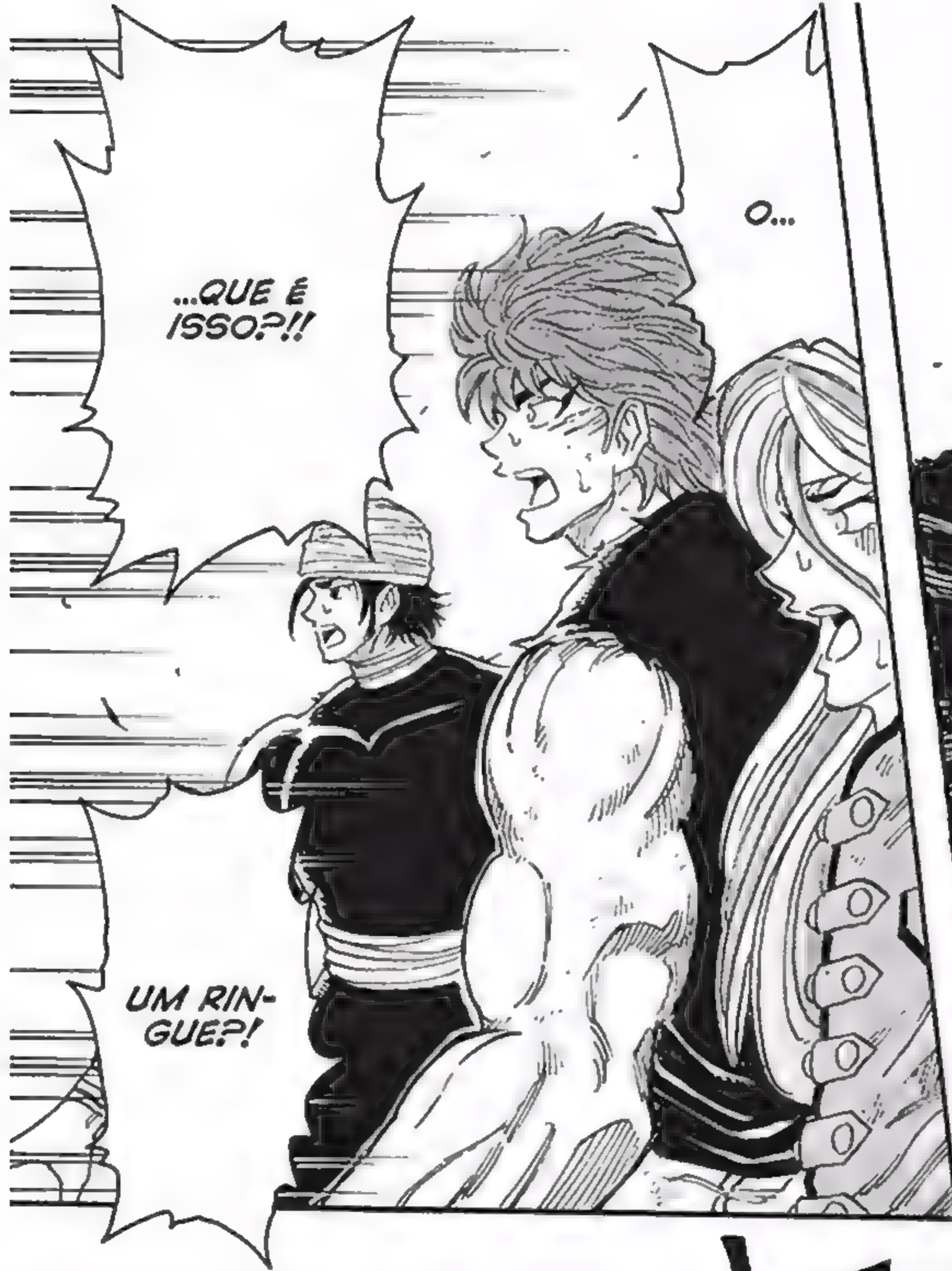
**VIEMOS
PRA
BRIN-
CAR!!!!**

**...PRES-
TES A
EXPLO-
DIR...**

**...É APENAS
UM APETITE...**

**...E A
FORÇA
EM QUE
PODEMOS
CONFIAR!!**



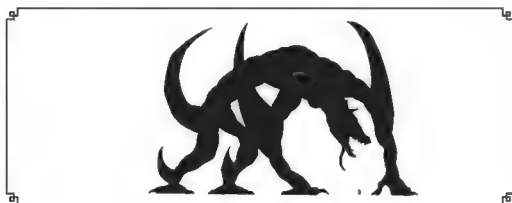


LISTA DE BESTAS E INGREDIENTES

Volume 335

Ripper the Fox (Mamífero Monstruoso)

- Nível de Captura: 524
- Hábitat natural:
Mundo Gourmet e Ilha Perdida
- Comprimento: 130 metros
- Altura: --
- Peso: 18 mil toneladas
- Preço: 100 gramas por
500 mil ienes
(aproximadamente
R\$ 17.360,00)



Escala
humana

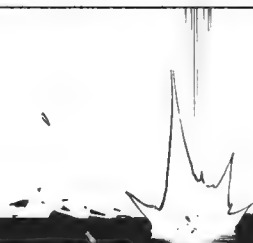
Ataca as presas em instantes com as lâminas afiadas que possui nas pernas. Sua cauda escamada é resistente e pode se equilibrar e caminhar com as patas traseiras, além de possuir grande inteligência. Uma raposa astuta que pode mudar o nível de captura, uma característica de criaturas do Mundo Gourmet.

...quando vai
"dormir"...

O Macaco-Rei
Bambina...



...dá um
leve pulo.

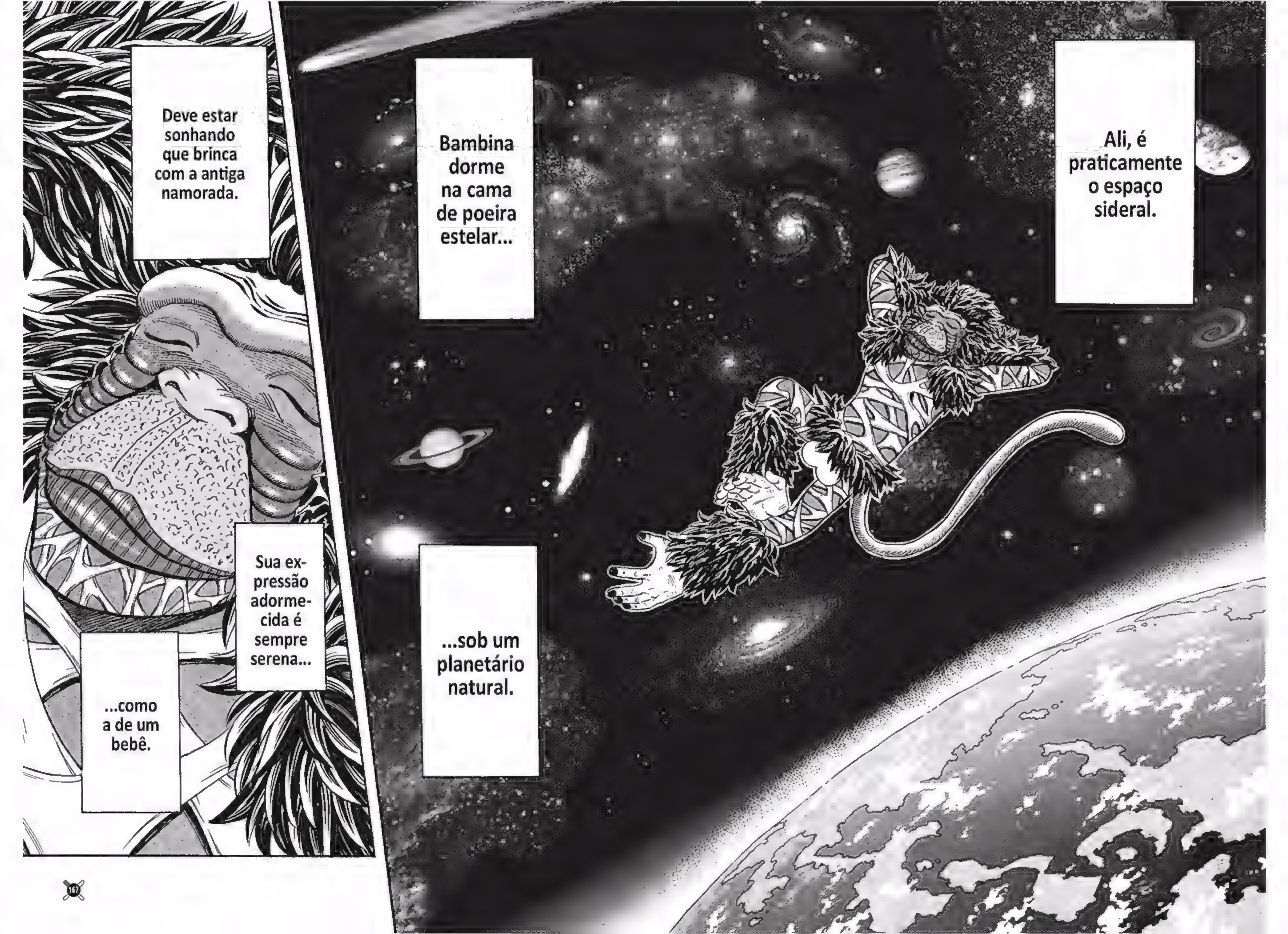


Além disso, ultra-
passa a mesosfera
e chega à termos-
fera (de 90 a 500
km da superfície).



A altura do
salto alcança a
estratosfera, a 50
km da superfí-
cie, em apenas
um segundo.

GOURMET 309: A segunda vinda do momento!!



Deve estar
sonhando
que brinca
com a antiga
namorada.

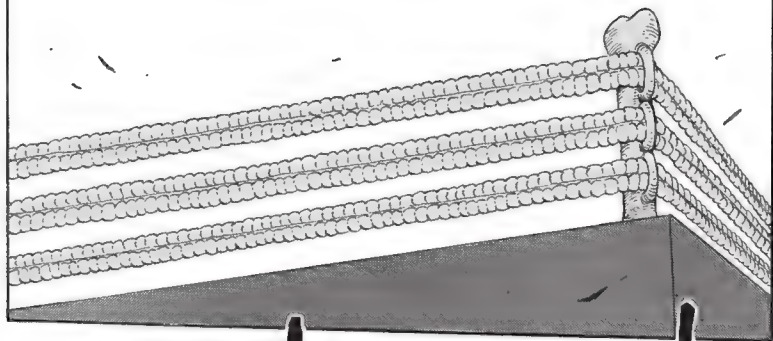
Bambina
dorme
na cama
de poeira
estelar...

Ali, é
praticamente
o espaço
sideral.

Sua ex-
pressão
adorme-
cida é
sempre
serena...

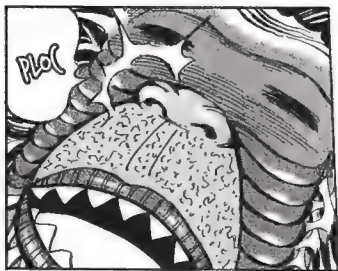
...como
a de um
bebê.

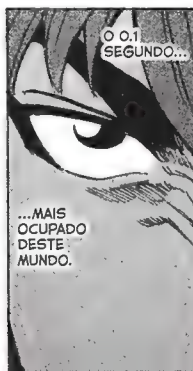
...sob um
planetário
natural.



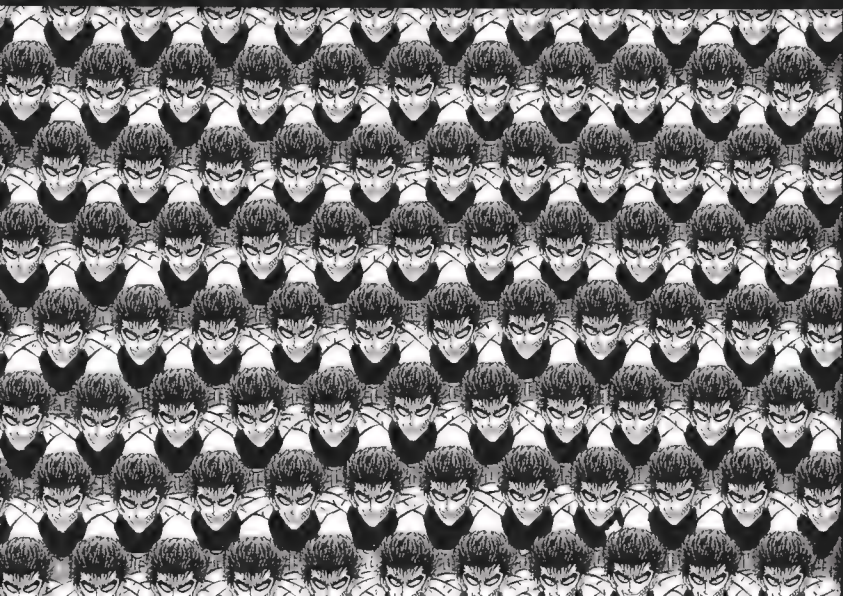
GOURMET-309:

A segunda vinda do momentô!!



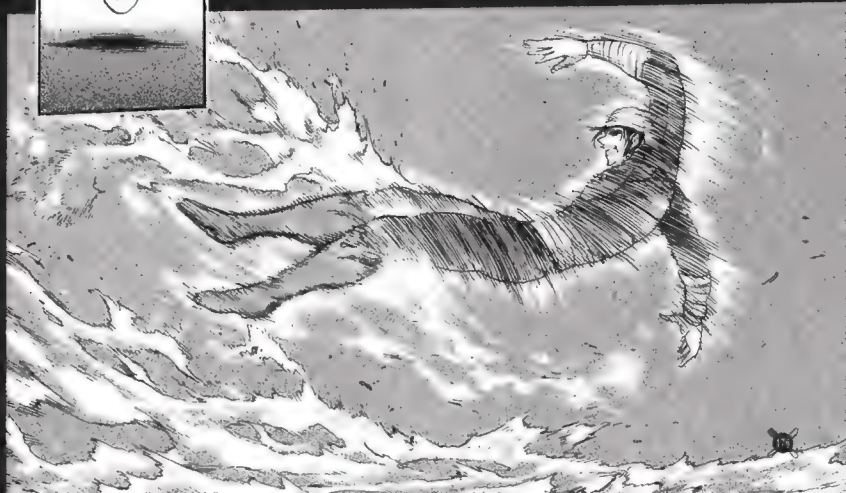




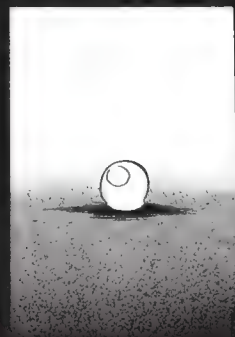






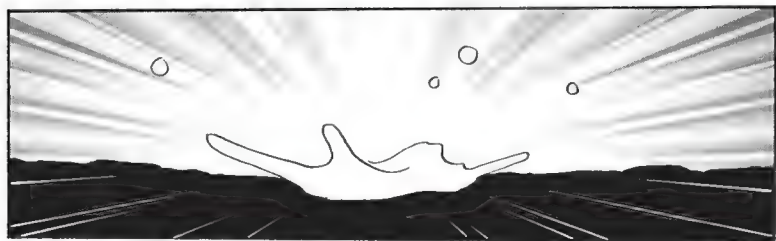






ACHEI
VOCÊ.





UMA PESSOA
COMUM...

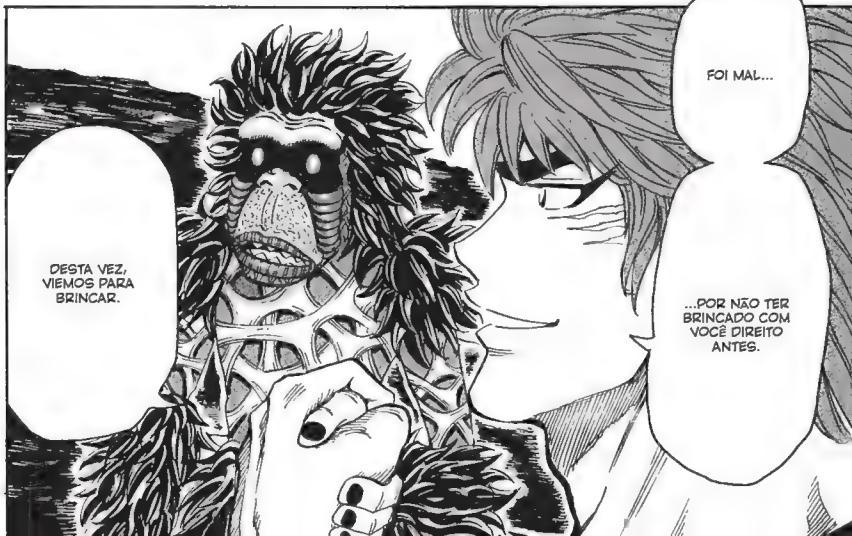


MESMO QUE
O TIGRE QUEIRA
BRINCAR, O HUMANO
ACABARIA MORTO.



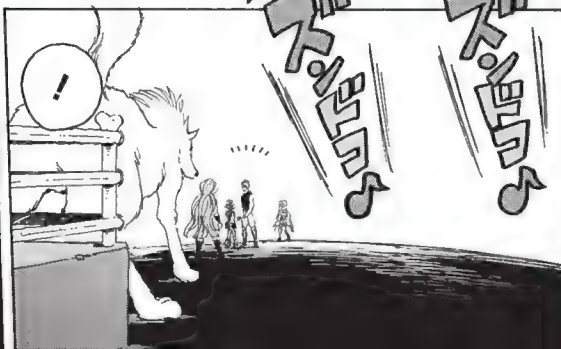
...NÃO
CONSEGUE
BRINCAR
COM UM
TIGRE.

DESTA VEZ,
VIEMOS PARA
BRINCAR.



FOI MAL...

...POR NÃO TER
BRINCADO COM
VOCÊ DIREITO
ANTES.





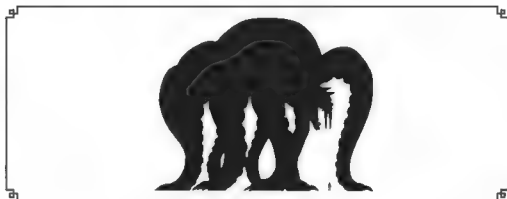
TORIKO

LISTA DE BESTAS E INGREDIENTES

Volume 336

Leopolvo (Mamífero-Molusco)

- Nível de Captura: 620
- Habitat natural:
Mundo Gourmet
- Comprimento: 40 metros
- Altura: --
- Peso: 2800 toneladas
- Preço: 100 gramas de carne por 2,5 milhões de ienes (aproximadamente R\$ 86.800,00)



Escala humana

Uma criatura venenosa que vive no Mundo Gourmet. Além da capacidade de luta, possui a agilidade de um leopardo e aproveita a flexibilidade de um polvo para deslocar-se pelo ar em alta velocidade. É uma espécie rara no Mundo Gourmet, usada como meio de transporte por Midora, o líder do Esquadrão Gourmet.



"É A ÚNICA
OPORTUNIDADE EM
QUE UM CANDIDATO
PODE OCUPAR A
POSIÇÃO DE UM
DOS OITO REIS EM
CASO DE VITÓRIA."

"NESTE CONTINENTE,
UMA VEZ A CADA
CENTENAS DE ANOS,
OCORRE UM FESTIVAL
EM QUE UM MESTRE
DO ENBU DESAFIA
O REI-MACACO."



...OU, RE-
PUZINDO,
MONDES.

É CHAMADO
DE MONKEY
FESTIVAL...

E ASSIM
TORNOU-SE A
MAIOR ATRAÇÃO
DO CONTINENTE,
COM PÚBLICO
DE CINCO
BILHÕES.

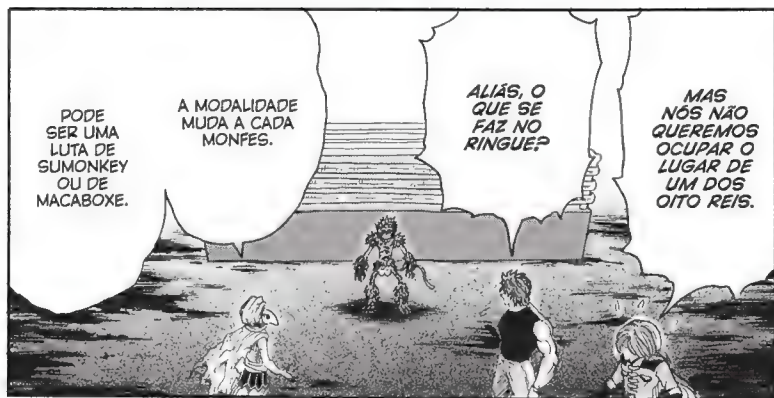
E-ESPERA
AI.



"...A AMBICÃO EM
OCUPAR O TRONO
DE UM DOS OITO
REIS FEZ COM QUE
O FESTIVAL SE
TRANSFORMASSE
EM UM DUELO
PARA DERRUBAR
O REI-MACACO."

"NO COMEÇO,
ERA UM EVENTO
EM QUE APENAS
EXIBIAM SUA
CAPACIDADE NO
ENBU PARA O
GOVERNANTE,
MAS..."



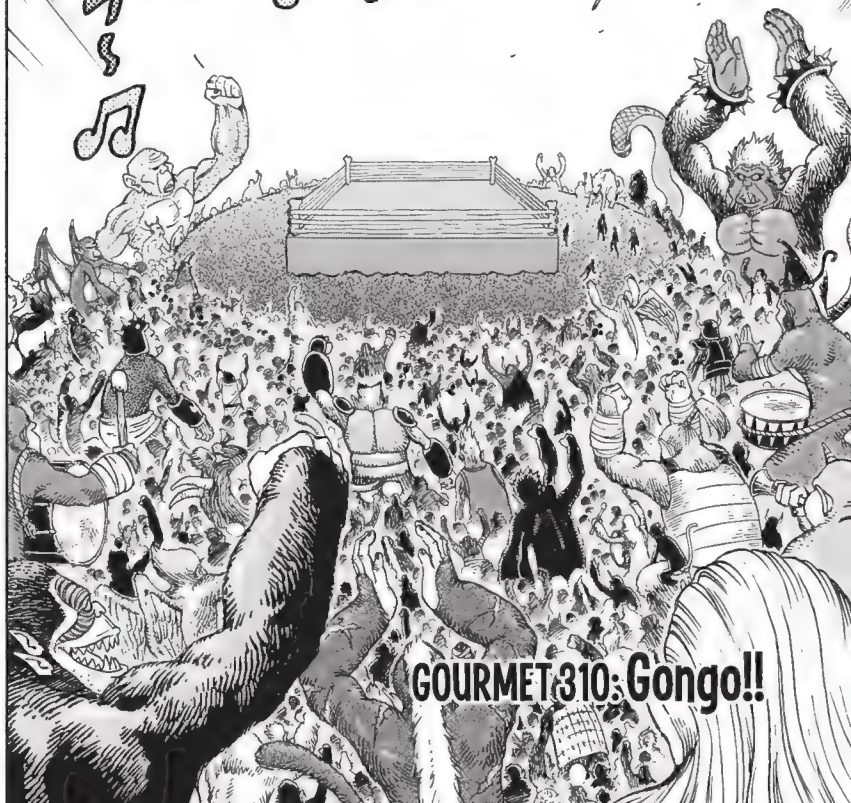


HA A A

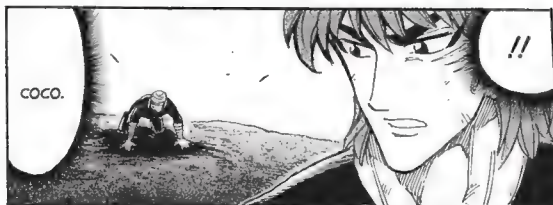
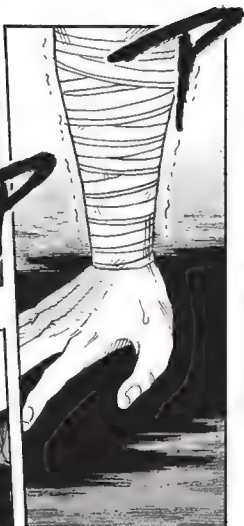
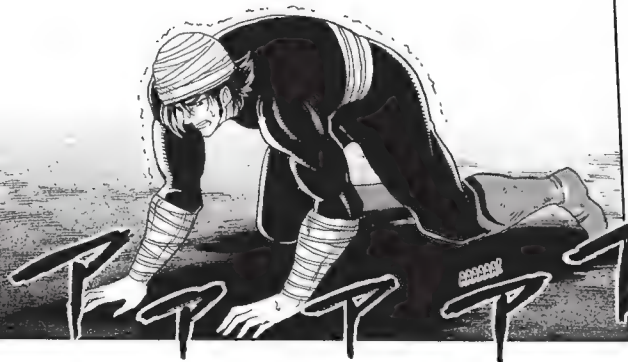
VAAAH!

...SÍMIO-
WRES-
TLING?!!

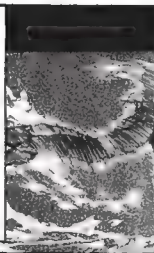
PAF PAF
D-D-DON



GOURMET310: Gongo!!



Mas esse dano foi enorme.

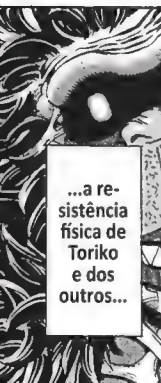


Mesmo sendo um simples toque no joelho, Coco foi o único que conseguiu se escapar de um ataque físico do Rei-Macaco.

Mas Coco não consegue se levantar.



O Rei-Macaco deu apenas um leve toque atrás dos joelhos.



...a resistência física de Toriko e dos outros...

Mesmo assim, contra o Rei-Macaco que acabou de acordar e está bem disposto...

E TREINAMOS O ENBU DURANTE TRÊS DIAS INTEIROS, SEM DORMIR.

RECUPERAMOS UM POUCO AO COMER O TATUZINHO-DE-JARDIM BB QUE USAMOS NO MALABARISMO.



ALÉM DISSO, ESTAMOS NO TOPO DA MONTANHA 100G.

MUITO DA NOSSA RESISTÊNCIA FÍSICA ESTÁ SENDO GASTA PARA DESVIAR DA GRAVIDADE.



NÃO
ESTAMOS
NO MESMO
NÍVEL.

...é praticamente
a metade
do seu auge.



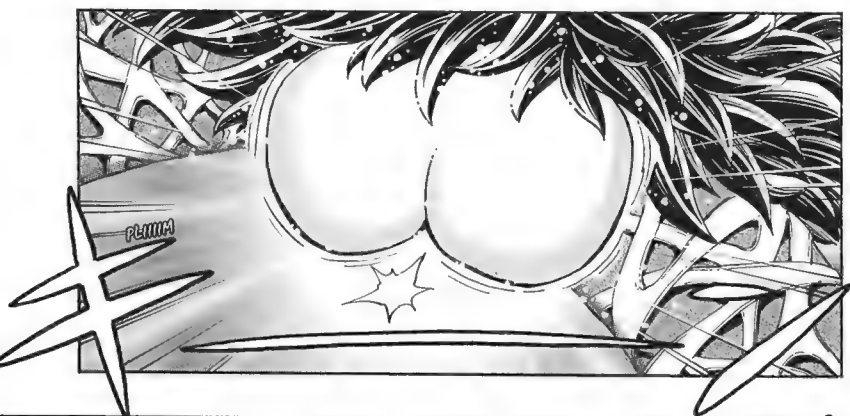
...NÓS NÃO
TEMOS
RESISTÊNCIA
FÍSICA NEM
TEMPO PARA
BRINCAR!!

AGORA...



PRECISAMOS...

...RETIRAR
IMEDIATAMENTE...





...eram
um par de
sínos.

Os testículos
do Rei-
Macaco...



E emanava
um umami
gigantesco...



Esse som,
diferente da
aparência
do seu dono,
era belo.



OH...



...que
ecoou pelo
continente
inteiro.



O UMAMI É
TRANSPOR-
TADO PELA
MELODIA...

NÃO É
APENAS O
"SOM"!!

...E PENETRA
PELO CORPO
INTEIRO!!
INACREDITÁVEL!!!



...OOOH!

OOH...



...MINHA
FORÇA
FÍSICA!!!

RECUPEREI
POR
COMPLETO...



...QUE
FICO SA-
CIADO...

É A PRI-
MEIRA
VEZ...

...PELA
MELODIA
DO UMAMI...
PELO SOM.



COCO!!





PELA
PRIMEIRA VEZ,
ACREDITO QUE
O INGRE-
DIENTE...

NÓS NOS
RECUPERA-
MOS APE-
NAS COM
O SOM.

...POSSA
CURAR O
FERIMENTO DO
KOMATSU.



QUE SABOR
DEVE TER O
INGREDIENTE
QUE EMITE
ESSA
MELODIA?

PAIR, O TESOURO
ALIMENTAR QUE
NUTRE ESSE
GIGANTESCO
CONTINENTE,
A ÁREA 7!!



...NÓS ESTA-
MOS ALME-
JANDO UM
INGREDIENTE
IMPRESSION-
NANTE.

É TARDE
PARA
CONSTATAR,
MAS...



NÃO
É PRA
CURAR.

...É APENAS
PRA
DESTRUIR,
HEIN?

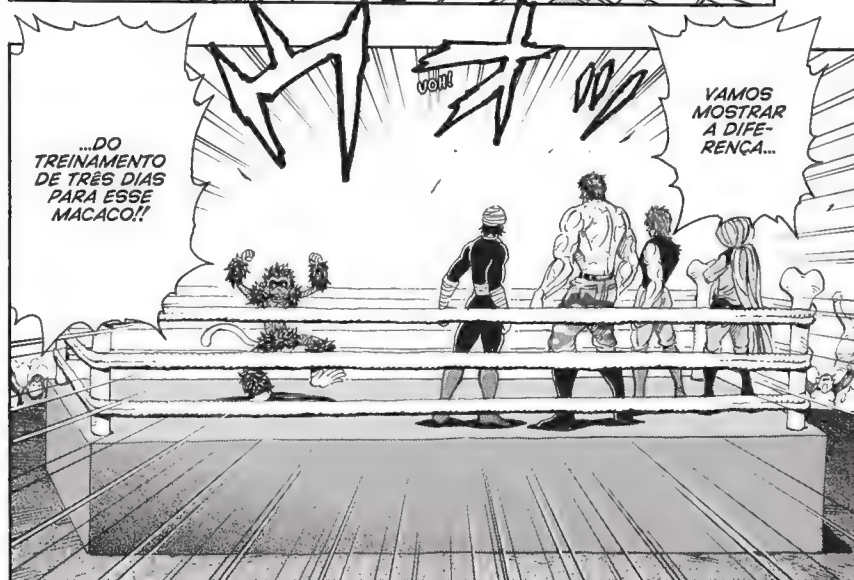


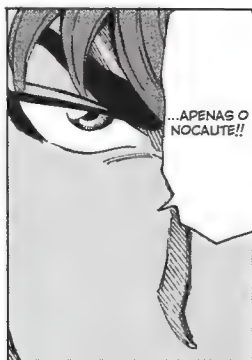
MEUS BRACOS...
NÃO, MINHA
GARGANTA TÁ
IMPACIENTE.

ENTÃO
VAMOS
COMEÇAR
LOGO.

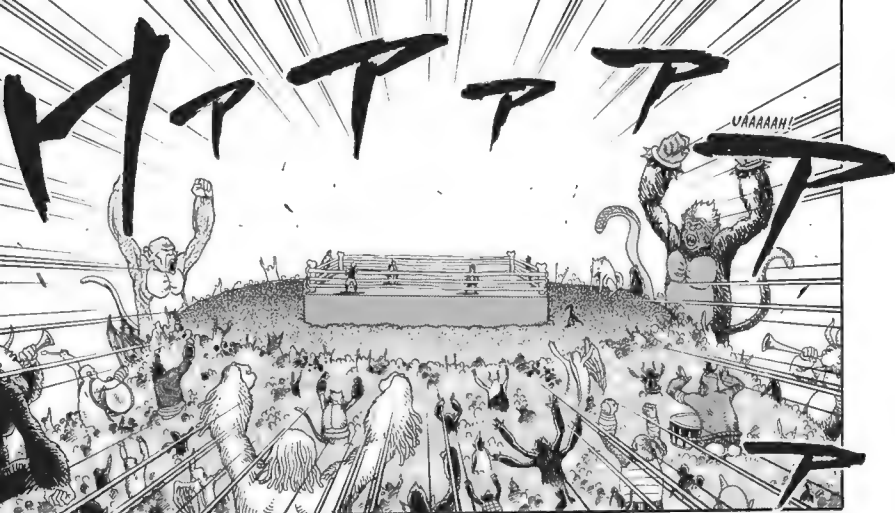
A
PROPÓSITO,
O SOM QUE
EU VOU
EMITIR...











Cinco bilhões
de especta-
dores obser-
vavam com
ansiedade.

VAAAAH!!



Primeira
estação
da Mon-
tanha
100G.

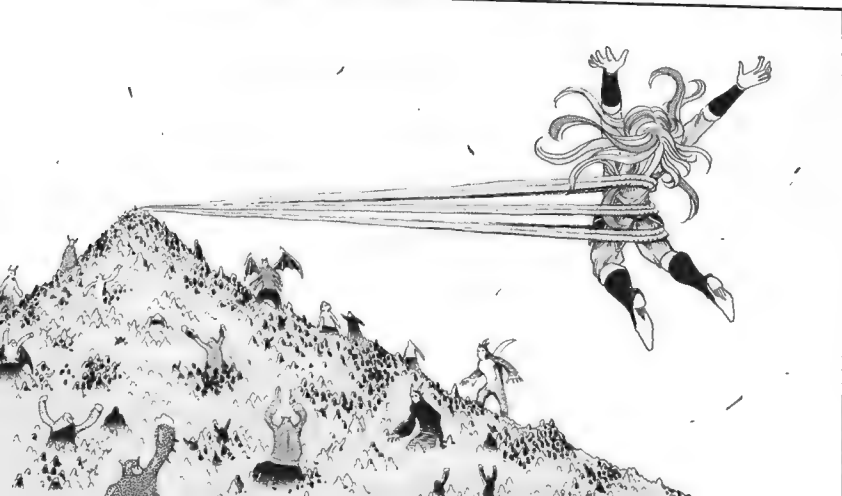
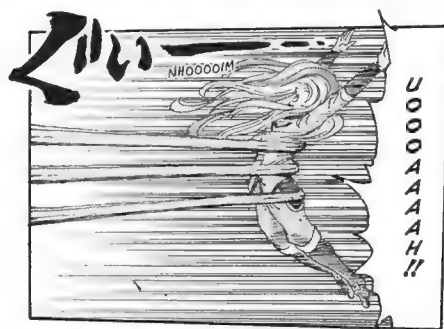
VUKI!



...neste
momen-
to...

O gongo
do Monkey
Festival...









Dados Internacionais de Catalogação na Publicação (CIP)
(Ana Lúcia Merege 4667/CRB-7)

Shimabukuro, Mitsutoshi

Toriko : v. 34 / roteiro e arte por Mitsutoshi Shimabukuro;
tradução por Lídia Ivasa. – Barueri, SP : Panini Brasil, 2019.

ISBN 978-85-426-2332-1 (Capa brochura)

1. Histórias em quadrinhos I. Ivasa, Lídia II. Título

CDD 741.5

Índice para catálogo sistemático:

1. Histórias em quadrinhos 741.5



TORIKO © 2008 by Mitsutoshi Shimabukuro

All rights reserved.

First published in Japan in 2008 by SHUEISHA Inc., Tokyo.

Portuguese translation rights in Brazil arranged by SHUEISHA Inc. through VME PLB SAS, France.

Para a edição brasileira, © 2019 Panini Brasil Ltda. Todos os direitos reservados.

É proibida a reprodução total ou parcial desta obra sem a prévia autorização dos editores.

TORIKO

PANINI GROUP

Diretor de Publicações: Marco Lupoi.

Coordenadora de Publicações e Licenciamento: Montserrat Samón.

PANINI BRASIL LTDA.

Diretor-Presidente: José Eduardo Severo Martins;

Diretor-Administrativo e Financeiro: Fábio Trigo Martins; **Diretor Comercial:** Adrien Duarte;

Diretor de Distribuição: Gilberto Finotto Gil; **Gerente Editorial Publicações:** Erick Santos Cardoso;

Editor Líder: Levi Trindade; **Gerente de Marketing:** Marcelo Adriano da Silva; **Supervisora de**

Marketing: Andrea Rozon; **Coordenadora de Negócios Digitais:** Juliana Avila;

Analista de Marketing: Ana Carolina Parrotto; **Coordenador de Inteligência Comercial:** Rodrigo

Felipe Lucizano; **Líder de Planejamento e Vendas:** Ana Lúcia Rosa;

Gerente Industrial: Edson Aripio de Farias.

PRODUÇÃO EDITORIAL, REDAÇÃO E CORRESPONDÊNCIA:

MYTHOS EDITORA LTDA. Av. São Gualter, 1296, CEP 05455-002, São Paulo/SP, Brasil.

Diretores: Dorival Lopes e Helcio de Carvalho;

REDAÇÃO: **Editor-Chefe:** Helcio de Carvalho; **Editora Sênior:** Beth Kodama;

Editores: Diógenes Diogo, Leonardo Solidade, Vinicius Asevedo; **Tradução:** Lídia Ivasa;

Assistentes Editoriais: André Yuji, Beatriz Poszar, Daniel Moraes, Danilo de Assis,

Eliana Celestino, Gabriela Kato, Gustavo Figueiredo, Ingrid Zippert, Joel Dias,

Luana Tucci, Naomi Ishimaru, Ricardo Santana, Selene Kanagawa, Telma Takara,

Yukari Otake; **Coordenador de Produção:** Ailton Alipio.

ADMINISTRAÇÃO: Panini Brasil, Al. Caiapós, 425, Centro Empresarial Tamboré, CEP 06460-110, Barueri/SP, Brasil.

PUBLICIDADE: comercial@panini.com.br

ASSESSORIA DE COMUNICAÇÃO: Ketchum, panini@ketchum.com.br

IMPRESSÃO: Gráfica Cunha-Facchini Ltda.

DISTRIBUIDOR NACIONAL: Panini Brasil Ltda.

NÚMEROS ATRASADOS: Site: www.lojapanini.com.br

Contatos pelo telefone (11) 3512-9444 ou pelo site www.lojapanini.com.br/faleconosco

TORIKO é uma série da Panini Brasil Ltda. Lançamento AGOSTO/2019. 530614100034





PARADO AÍ!!

**NÃO HAVERÁ BANQUETES
SE VOCÊ COMEÇAR A LER
PELO LADO ERRADO!**

TORIKO é publicado como os volumes originais japoneses, com sentido oriental de leitura. O início da edição fica onde normalmente seria o final, do outro lado. Os quadros e os balões devem ser lidos da direita para a esquerda, conforme o exemplo numerado. Ótima leitura e ótima refeição!







PAIR, o tesouro alimentar que pode salvar Komatsu, é, na verdade, parte do corpo do governante da Área 7, Bambina!! O grupo de Toriko chega à Montanha 100G. Ali, eles se encontram com o Rei-Macaco!! Um segundo de distração empurra os Quatro Reis Celestiais para o precipício do desespero!

34

MITSUTOSHI SHIMABUKURO

shonenjump

panini comics PLANET MANGA